



NE 5056
WS 5056

We Put Kids First.

Wrangler™

FOR WRANGLER MODELS 225, 285, 825
PARA LOS MODELOS WRANGLER 225, 285, 825
POUR LES MODÈLES WRANGLER 225, 285, 825



**FOR RESIDENTIAL USE ONLY.
SOLO PARA USO RESIDENCIAL.
POUR USAGE RÉSIDENTIEL UNIQUEMENT.**

See page 11 for Lumber Required-
Bill of Materials
Ver página 11 para determinar la madera necesaria
Cuenta de materiales
Voir page 11 pour les pièces de bois requises -
Liste des matériaux

**ASSEMBLY INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES PARA ARMAR
DIRECTIVES D'ASSEMBLAGE**

Swing-N-Slide • 166 Etowah Industrial Ct. • Canton, GA 30114
playsupport@backyardproducts.com • 1-800-882-0272



WE PUT *Kids* FIRST!

Safety Checklist for Play Sets and Accessories

Observing the following statements and warnings reduces the likelihood of serious or fatal injury.

- This playset has been designed for use by a maximum of seven (7) occupants at one time having a combined weight of 875 pounds.
- This playset is intended for use by children from (2) to (10) years of age.
- On-site adult supervision for children of all ages is recommended.
- Instruct children not to walk close to, in front of, behind, or between moving items.
- Instruct children not to twist swing chains or ropes or loop them over the top support bar since this may reduce the strength of the chain or rope.
- Instruct children to avoid swinging empty seats.
- Teach children to sit in the center of the swings with their full weight on the seats.
- Instruct children not to use the equipment in a manner other than intended.
- Instruct children not to get off equipment while it is in motion.
- Do not allow children to wear inappropriate items, such as but not limited to, loose fitting clothing, hood and neck drawstrings, scarves, cord-connected items, capes and ponchos. These items can cause death by strangulation.
- Instruct children not to climb when the equipment is wet. Slippery surfaces may cause a hazard.
- Verify that suspended climbing ropes, chain, or cable are secured at both ends. Never add extra length to chain or rope. The chains or ropes provided are the maximum length designed for the swinging element(s).
- Verify that suspended climbing ropes, chain, or cable cannot be looped back on itself.
- Instruct children not to attach items to the playground equipment that are not specifically designed for use with the equipment, such as, but not limited to, jump ropes, clothesline, pet leashes, cables and chain as they may cause a strangulation hazard.
- Instruct children to remove their bike or other sports helmet before playing on the playground equipment.
- Dress children with well-fitting and full foot enclosing footwear. Examples of inappropriate footwear are clogs, flip flops, and sandals.
- Instruct children to not walk or run up slides.
- Instruct children to not pick up slides or ramps as this may cause damage or breakage.
- Place the equipment on level ground not less than six (6) feet from any obstructions. Be sure to look overhead for any obstructions above the playset.
- Do not use the equipment until fully erected per this playset instruction manual, bolts tightened and the playset is anchored to the ground.

IMPORTANT!

This product is intended for single family home/residential use only and not intended for use in any public setting. Placement in any public setting constitutes a misuse of this product.

PLAYSET MAINTENANCE

Cosmetic defects that do not affect the structural integrity of the product, or natural defects of wood such as warping, splitting, checking, twisting, shrinkage, swelling or any other physical properties of wood that do not present a safety hazard, are not covered by our warranty.

To help minimize these natural defects we recommend applying a sealer or stain every two or three years, or more often as the climate dictates. Power washing, sanding or other preparatory methods should be used prior to sealing or staining.

Periodic maintenance is required to ensure safe enjoyment of your playset and accessories. Read and follow the Playset Checklist below to reduce the likelihood of serious or fatal injury. Use the checklists as a guide for proper playset care and maintenance.

PLAYSET CHECKLIST

At the beginning of each play season:

- Tighten all hardware.
- Lubricate all metallic moving parts per manufacturer's instructions.
- Check all protective coverings on bolts, pipes, edges, and corners. Replace if they are loose, cracked, or missing.
- Check all moving parts including swing seats, ropes, cables, and chains for wear, rust, or other deterioration. Replace as needed.
- Check metal parts for rust. If found, sand and repaint using a nonleaded-based paint meeting the requirements of 16 CFR 1303.
- Check all wood members for deterioration and splinters. Sand down splinters and replace deteriorating wood members.
- Reinstall any plastic parts, such as swing seats or any other items that were removed for the cold season.
- Rake and check depth of loose fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary.

Twice a month during play season:

- Tighten all hardware.
- Check all protective coverings on bolts, pipes, edges, and corners. Replace if they are loose, cracked, or missing.
- Rake and check depth of loose fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary.

Once a month during play season:

- Lubricate all metallic moving parts per manufacturer's instructions.
- Check all moving parts including swing seats, ropes, cables, and chains for wear, rust, or other deterioration. Replace as needed.

At the end of each play season or when the temperature drops below 10°F:

- Remove plastic swing seats, tents, sandbox cover, tire swing, slide and other items as specified by the manufacturer and take indoors or do not use.
- Rake and check depth of loose fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary.
- Owner shall be responsible for maintaining the legibility of warning labels.

When you are ready to dispose of your playset, make sure that all metal, plastic and wood components are disposed of in accordance with local waste ordinances.

Buyer and/or owner should disassemble and dispose of the playground equipment in such a way that no unreasonable hazards will exist at the time the swing set is discarded. Do not burn your playset's preserved wood.

For further information on playground safety, the Consumer Product Safety Commission (CPSC) publishes the Outdoor Home Playground Safety Handbook which can be downloaded for free from www.cpsc.gov. An additional resource is the American Society of Testing and Materials (ASTM) Standard Consumer Safety Performance Specification for Home Playground Equipment (ASTM F1148) which can be purchased and downloaded from www.astm.org.

PLAYGROUND SURFACING MATERIALS

SECTION 4 OF THE CONSUMER PRODUCT SAFETY COMMISSION'S OUTDOOR HOME PLAYGROUND SAFETY HANDBOOK⁹

Select Protective Surfacing

One of the most important things you can do to reduce the likelihood of serious head injuries is to install shock-absorbing protective surfacing under and around your play equipment. The protective surfacing should be applied to a depth that is suitable for the equipment height in accordance with ASTM Specification F 1292. There are different types of surfacing to choose from; whichever product you select, follow these guidelines:

NOTE: Do not install home playground equipment over concrete, asphalt, or any other hard surface. A fall onto a hard surface can result in serious injury to the equipment user. Grass and dirt are not considered protective surfacing because wear and environmental factors can reduce their shock absorbing effectiveness. Carpeting and thin mats are generally not adequate protective surfacing. Ground level equipment - such as a sandbox, activity wall, playhouse or other equipment that has no elevated play surface - does not need any protective surfacing.

Maximum fall height for this playset is 85".

Loose-Fill Materials:

- Maintain a minimum depth of 9 inches of loose-fill materials such as wood mulch/chips, engineered wood fiber (EWF), or shredded/recycled rubber mulch for equipment up to 8 feet high; and 9 inches of sand or pea gravel for equipment up to 5 feet high. NOTE: An initial fill level of 12 inches will compress to about a 9-inch depth of surfacing over time. The surfacing will also compact, displace, and settle, and should be periodically refilled to maintain at least a 9-inch depth.
- Use a minimum of 6 inches of protective surfacing for play equipment less than 4 feet in height. If maintained properly, this should be adequate. (At depths less than 6 inches, the protective material is too easily displaced or compacted.)
- Use containment, such as digging out around the perimeter and/or lining the perimeter with landscape edging. Don't forget to account for water drainage.
- Check and maintain the depth of the loose-fill surfacing material. To maintain the right amount of loose-fill materials, mark the correct level on play equipment support posts. That way you can easily see when to replenish and/or redistribute the surfacing.
- Do not** install loose fill surfacing over hard surfaces such as concrete or asphalt.

Poured-In-Place Surfaces or Pre-Manufactured Rubber Tiles:

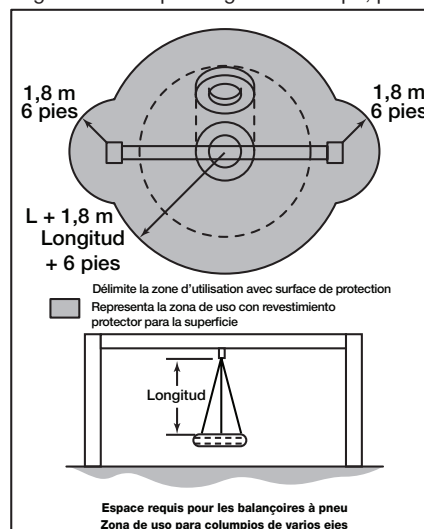
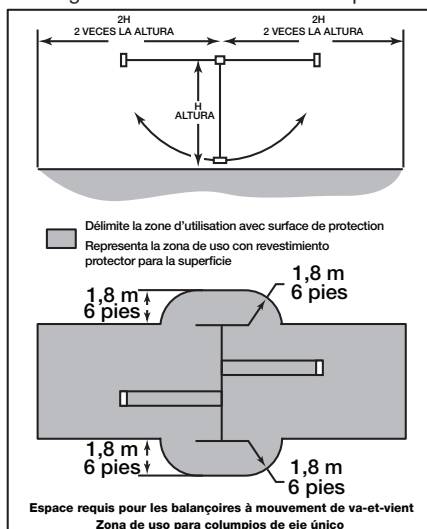
You may be interested in using surfacing other than loose-fill materials - like rubber tiles or poured-in-place surfaces.

- Installations of these surfaces generally require a professional and are not "do-it-yourself" projects.
- Review surface specifications before purchasing this type of surfacing. Ask the installer/manufacture for a report showing that the product has been tested to the following safety standard: ASTM F 1292 Standard Specification for Impact Attenuation of Surfacing Materials within the Use Zone of Playground Equipment. This report should show the specific height for which the surface is intended to protect against serious head injury. This height should be equal to or greater than the fall height - vertical distance between a designated play surface (elevated surface for standing, sitting, or climbing) and the protective surfacing below - of your play equipment.
- Check the protective surfacing frequently for wear.

Placement

Proper placement and maintenance of protective surfacing is essential. Be sure to

- Extend surfacing at least 6 feet from the equipment in all directions.
- For to-fro swings, extend protective surfacing in front of and behind the swing to a distance equal to twice the height of the top bar from which the swing is suspended.
- For tire swings, extend surfacing in a circle whose radius is equal to the height of the suspending chain or rope, plus 6 feet in all directions.



⁹ This information has been extracted from the CPSC publications "Playground Surfacing-Technical Information Guide" and "Handbook for Public Playground Safety". Copies of these reports can be obtained by sending a postcard to the: Office of Public Affairs, U.S. Consumer Product Safety Commission, Washington, D.C., 20207 or call the toll-free hotline: 1-800-638-2772

Le respect des consignes et avertissements ci-dessous réduit le risque de blessure grave ou mortelle.

Para reducir la probabilidad de lesiones graves o fatales, tenga en cuenta las siguientes indicaciones y advertencias.

- Cet ensemble de jeux peut supporter jusqu'à sept occupants en même temps, pour un poids total de 396,9 kilos.
- Il est destiné à des enfants de (2) à (10) ans.
- Il est conseillé qu'un adulte soit présent pour surveiller les enfants de tout âge.
- Indiquez aux enfants qu'ils ne doivent pas marcher près des éléments mobiles, ou encore devant, derrière ou entre ces éléments.
- Demandez aux enfants de ne pas entortiller les chaînes ou les cordes des balançoires et de ne pas les enrouler autour de la barre de soutien supérieure, car cela pourrait réduire la solidité des chaînes ou des cordes.
- Enjoignez aux enfants de faire balancer une balançoire vide.
- Indiquez aux enfants qu'ils doivent s'asseoir au centre de la balançoire en mettant bien tout leur poids sur le siège.
- Précisez aux enfants qu'ils ne doivent pas se servir de l'équipement à d'autres fins que ce pour quoi il est destiné.
- Indiquez aux enfants qu'ils ne doivent pas descendre de la balançoire lorsqu'elle est en mouvement.
- Ne laissez pas les enfants porter des vêtements ou accessoires inappropriés, entre autres, des vêtements amples, des capuches ou des cols avec cordon de serrage, des écharpes, des éléments comportant des cordons, des pèlerines ou des ponchos. Ces vêtements et accessoires peuvent causer la mort par strangulation.
- Précisez aux enfants qu'ils ne doivent pas escalader l'équipement lorsqu'il est mouillé. Les surfaces glissantes pourraient présenter un risque.
- Vérifiez que les cordes, les chaînes ou les câbles sont sécurisés des deux côtés. N'ajoutez jamais de longueur supplémentaire à chaîne ou corde. Les chaînes ou cordes fournies ont la longueur maximale prévue pour le ou les éléments oscillants.
- Vérifiez que les cordes, les chaînes ou les câbles ne peuvent pas s'enrouler sur eux-mêmes.
- Enjoignez aux enfants de ne pas attacher à l'ensemble de jeux des éléments qui ne sont pas conçus pour être utilisés avec cet équipement, entre autres, des cordes à sauter, des cordes à linge, des laisses, des câbles, ou des chaînes, car ces éléments pourraient présenter un risque de strangulation.
- Demandez aux enfants d'enlever leur casque de vélo ou tout autre casque avant de jouer dans l'ensemble de jeux.
- Les enfants doivent porter des chaussures fermées qui leur tiennent bien aux pieds. Voici des exemples de chaussures inadaptées : sabots, tongs et sandales.
- Précisez aux enfants qu'ils ne doivent pas remonter la pente du toboggan.
- Indiquez aux enfants qu'ils ne doivent pas tenter de soulever le toboggan, car cela pourrait l'endommager ou le casser.
- Installer l'équipement au niveau du sol, à au moins 1,8 m de toute obstruction. Assurez-vous de regarder en hauteur pour être sûr que rien ne gêne au-dessus de l'ensemble de jeux.
- N'utilisez par l'équipement avant qu'il ne soit entièrement installé selon les consignes du mode d'emploi, que les boulons soient serrés et que l'ensemble de jeux soit ancré au sol.

- Este conjunto de juego fue diseñado para utilizarse con una capacidad máxima siete usuarios usuarios por vez, al tener un peso combinado de 875 libras.
- Este conjunto de juego está destinado a niños de (2) a (10) años de edad.
- Se recomienda la supervisión por parte de un adulto para niños de todas las edades.
- Indique a los niños que no caminen cerca, enfrente, por detrás o entre objetos en movimiento.
- Indique a los niños que no retuerzan las cadenas o las cuerdas del columpio ni las enrollen sobre la barra de soporte superior, debido a que esto podría reducir la resistencia de la cadena o cuerda.
- Indique a los niños que eviten columpiar los asientos vacíos.
- Enseñe a los niños a sentarse en el centro del columpio y apoyarse con todo su peso contra el asiento.
- Indique a los niños que no utilicen el equipo de manera diferente a aquella para la cual fue diseñado.
- Indique a los niños que no salten del equipo mientras esté en movimiento.
- No deje que los niños usen vestimenta inadecuada, como por ejemplo, ropa holgada, capuchas y cuellos con cordones, bufandas, prendas unidas por cordones, capas y ponchos. Estas prendas puedan causar la muerte por estrangulamiento.
- Indique a los niños que no escalen cuando el equipo de juego esté húmedo. Las superficies resbaladizas pueden resultar peligrosas.
- Verifique que las cuerdas para escalar, la cadena o el cable en suspensión estén ajustados en ambos extremos. Nunca agregue longitud extra a cadena o cuerda. Las cadenas o cuerdas provistas tienen la longitud máxima diseñada para los elementos oscilantes.
- Verifique que las cuerdas para escalar, la cadena o el cable en suspensión no puedan enrollarse sobre sí mismos.
- Indique a los niños que no fijen objetos al equipo de juego que no estén específicamente diseñados para este, como por ejemplo, cuerdas para saltar, sogas para tender la ropa, correas para mascotas, cables y cadenas, debido a que podrían implicar un riesgo de estrangulamiento.
- Indique a los niños que se quiten el casco para bicicleta o para otros deportes antes de ingresar al equipo de juego.
- Vista a los niños con calzado bien entallado y que cubra todo el pie. Algunos ejemplos de calzado inadecuado son zuecos, chinelas y sandalias.
- Indique a los niños que no caminen ni corran por los toboganes.
- Indique a los niños que no se sujeten de los toboganes o las rampas debido a que esto podría causar daño o ruptura.
- Instale el equipo sobre una superficie nivelada a por lo menos seis (6) pies de distancia de cualquier obstáculo. Asegúrese de mirar hacia arriba para verificar que no haya obstáculos sobre el conjunto de juego.
- No utilice el equipo hasta que esté totalmente montado según el manual de instrucciones, con los pernos ajustados y el conjunto de juego fijado al suelo.

IMPORTANT! / ¡IMPORTANTE!

Ce produit est destiné à une utilisation unifamiliale et domestique et n'est pas conçu pour une installation sur des lieux publics. Une installation sur un lieu public constitue un mauvais usage de ce produit.

Este producto está diseñado exclusivamente para uso residencial o en viviendas unifamiliares y no está destinado para uso en espacios públicos. La instalación en espacios públicos constituye un uso indebido de este producto.

ENTRETIEN DE L'ENSEMBLE DE JEUX / MANTENIMIENTO DEL CONJUNTO DE JUEGO

Les défauts de fabrication apparents qui ne nuisent pas à l'intégrité structurelle du produit et les défauts naturels du bois tels que les gauchissements, les fendages, les gerçures, les torsions, les retraits, les gonflements ou toute autre caractéristique physique du bois qui ne présente pas de risque d'accident, ne sont pas couverts par notre garantie.

Afin d'aider à réduire ces défauts naturels, nous vous conseillons d'appliquer un produit d'impression ou une teinture tous les deux ou trois ans, ou plus souvent en fonction du climat. Il est conseillé de laver et poncer mécaniquement le bois, ou de le préparer en suivant d'autres méthodes, avant d'appliquer le produit d'impression ou la teinture.

L'entretien périodique est nécessaire pour pouvoir profiter de l'ensemble de jeux et de ses accessoires en toute sécurité. La lecture et le respect de la liste de contrôle ci-dessous réduisent le risque de blessure grave ou mortelle. Servez-vous des listes de contrôle pour entretenir correctement l'ensemble de jeux.

Esta garantía no cubre los defectos estéticos que no afecten la integridad estructural del producto, o los defectos naturales de la madera, como por ejemplo, combadura, hendidura, fisuración, torsión, contracción, dilatación u otras propiedades físicas de la madera que no impliquen un peligro de seguridad.

Para ayudar a minimizar estos defectos naturales, recomendamos la aplicación de un sellador o pintura cada dos o tres años, o con más frecuencia, según lo exijan las condiciones climáticas. Se debe recurrir al lavado a presión, el lijado u otros métodos de preparación antes del sellado o la pintura.

El mantenimiento periódico es necesario para asegurar el aprovechamiento seguro del conjunto de juego y sus accesorios. Lea y siga la lista de comprobación del conjunto de juego que aparece a continuación para reducir la probabilidad de lesiones graves o fatales. Utilice las listas de comprobación como guía para el cuidado y mantenimiento adecuados del conjunto de juego.

LISTE DE CONTRÔLE DE L'ENSEMBLE DE JEUX / LISTA DE COMPROBACIÓN DEL CONJUNTO DE JUEGO

Au début de chaque saison d'utilisation : / Al inicio de cada temporada de juego, haga lo siguiente:

- Serrez toute la quincaillerie.
- Graissez toutes les pièces métalliques mobiles selon les instructions du fabricant.
- Vérifiez que toutes les protections sur les boulons, les tuyaux, les bords et les coins sont bien installées. Remplacez-les si elles sont lâches, fissurées ou manquantes.
- Vérifiez que les parties mobiles, y compris les sièges, les cordes, et les chaînes de la balançoire, ne sont pas usées, rouillées, ou abîmées de quelque façon que ce soit. Remplacez-les si nécessaire.
- Vérifiez que les pièces métalliques ne sont pas rouillées. Si c'est le cas, poncez-les et repeignez-les avec de la peinture sans plomb répondant aux exigences 16 CFR 1303.
- Vérifiez que les parties en bois ne sont pas abîmées et qu'aucun éclat ne dépasse. Poncez les parties présentant des éclats et remplacez les parties abîmées.
- Réinstallez les pièces en plastique que vous aviez enlevées pour l'hiver, comme les sièges de la balançoire.
- Aplissez les surfaces composées de matériaux de bourrage et vérifiez leur profondeur pour éviter que les éléments ne s'enfoncent et pour maintenir une profondeur adéquate. Remplacez les matériaux de bourrage si nécessaire.

- Ajuste todos los accesorios.
- Lubrique todas las piezas metálicas móviles según las instrucciones del fabricante.
- Revise todas las coberturas protectoras de los pernos, tubos, bordes y esquinas. Reemplácelas en caso de que estén flojas, rajadas o si faltan.
- Revise todas las piezas móviles, incluidos los asientos del columpio, las cuerdas, los cables y las cadenas, para verificar que no presenten desgaste, óxido u otra forma de deterioro. Reemplácelas en caso de que sea necesario.
- Verifique que las piezas metálicas no estén oxidadas. En caso de que lo estén, líjelas y vuélvalas a pintar con una pintura que no sea a base de plomo y que cumpla con los requisitos del Título 16, Parte 1303 del Código de Reglamentos Federales (Code of Federal Regulations, CFR).
- Revise todas las piezas de madera para verificar que no presenten deterioro y astillas. Lije las astillas y reemplace las piezas de madera deterioradas.
- Vuelva a instalar todas las piezas plásticas, como los asientos de los columpios o cualquier otro objeto que se haya retirado al inicio de la temporada invernal.
- Rastrille y verifique la profundidad del material de revestimiento protector de la superficie de relleno suelto para evitar su compactación y mantener la profundidad adecuada. Reemplácelo en caso de que sea necesario.

Deux fois par mois durant toute la saison d'utilisation : / Dos veces al mes durante la temporada de juego, haga lo siguiente:

- Serrez toute la quincaillerie.
- Vérifiez que toutes les protections sur les boulons, les tuyaux, les bords et les coins sont bien installées. Remplacez-les si elles sont lâches, fissurées ou manquantes.
- Aplissez les surfaces composées de matériaux de bourrage et vérifiez leur profondeur pour éviter que les éléments ne s'enfoncent et pour maintenir une profondeur adéquate. Remplacez-les si nécessaire.
- Ajuste todos los herrajes.
- Revise todas las coberturas protectoras de los pernos, tubos, bordes y esquinas. Reemplácelas en caso de que estén flojas, rajadas o si faltan.
- Rastrille y verifique la profundidad del material de revestimiento protector de la superficie de relleno suelto para evitar su compactación y mantener la profundidad adecuada. Reemplácelo en caso de que sea necesario.

Une fois par mois durant toute la saison d'utilisation : / Una vez al mes durante la temporada de juego, haga lo siguiente:

- Graissez toutes les pièces métalliques mobiles selon les instructions du fabricant.
- Vérifiez que les parties mobiles, y compris les sièges, les cordes, et les chaînes de la balançoire, ne sont pas usées, rouillées, ou abîmées de quelque façon que ce soit. Remplacez-les si nécessaire.
- Lubrique todas las piezas metálicas móviles según las instrucciones del fabricante.
- Revise todas las piezas móviles, incluidos los asientos del columpio, las cuerdas, los cables y las cadenas, para verificar que no presenten desgaste, óxido u otra forma de deterioro. Reemplácelas en caso de que sea necesario.

À la fin de chaque saison d'utilisation, ou lorsque la température chute sous les -12 °C : / Al final de cada temporada de juego o cuando la temperatura descienda por debajo de -12 °C, haga lo siguiente:

- Enlevez les sièges en plastique de la balançoire, les toiles, le couvercle du bac à sable, le toboggan et tous les autres éléments précisés par le fabricant et abritez-les, ou ne les utilisez pas.
- Aplissez les surfaces composées de matériaux de bourrage et vérifiez leur profondeur pour éviter que les éléments ne s'enfoncent et pour maintenir une profondeur adéquate. Remplacez-les si nécessaire.
- Le propriétaire doit s'assurer que les mentions d'avertissement sont toujours lisibles.
- Retire los asientos plásticos de los columpios, las carpas, la cubierta del arenero, el columpio de neumático, el tobogán y otros elementos que especifique el fabricante y guárdelos bajo techo o no los utilice.
- Rastrille y verifique la profundidad del material de revestimiento protector de la superficie de relleno suelto para evitar su compactación y mantener la profundidad adecuada. Reemplácelo en caso de que sea necesario.
- El propietario será responsable de mantener la legibilidad de las etiquetas de advertencia.

Lorsque vous souhaitez vous débarrasser de l'ensemble de jeux, vérifiez que les éléments métalliques, en plastique et en bois sont jetés conformément aux règlements locaux sur les déchets. L'acheteur ou le propriétaire doit désassembler l'ensemble de jeux de façon à ce qu'il ne présente aucun risque excessif lors de sa mise au rebut. Ne brûlez pas le bois traité de votre ensemble de jeux.

Quando está preparado para desechar el conjunto de juego, asegúrese de que todos los componentes metálicos, plásticos y de madera se desechen conforme a las ordenanzas locales sobre residuos.

El comprador o propietario debe desarmar y desechar el equipo de juego de manera que no existan peligros innecesarios al momento de desechar el conjunto de columpios. No quemar la madera tratada del conjunto de juego.

Pour obtenir plus de renseignements sur la sécurité sur les terrains de jeu, vous pouvez télécharger gratuitement le Outdoor Home Playground Safety Handbook (Guide sur la sécurité des terrains de jeu privés, en anglais seulement) de la Consumer Product Safety Commission (CPSC), à l'adresse www.cpsc.gov. La spécification ASTM F1148 (Standard Consumer Safety Performance Specification for Home Playground Equipment, en anglais seulement) de l'ASTM International est une ressource supplémentaire. Elle peut être achetée et téléchargée à l'adresse www.astm.org.

Para obtener más información sobre la seguridad en áreas de recreación, la Comisión de Seguridad para Productos de Consumo (Consumer Product Safety Commission, CPSC) publica el Manual de seguridad en las áreas de recreación domésticas al aire libre (Outdoor Home Playground Safety Handbook) que se puede descargar de forma gratuita en www.cpsc.gov. Un recurso adicional es la Especificación de desempeño de seguridad estándar del consumidor para equipos en áreas de recreación domésticas (Standard Consumer Safety Performance Specification for Home Playground Equipment) (ASTM F1148) de la Sociedad Estadounidense de Pruebas y Materiales (American Society of Testing and Materials, ASTM) que se puede comprar y descargar en www.astm.org.

SURFACE DE PROTECTION DU TERRAIN DE JEU

MATERIALES DE REVESTIMIENTO DE LA SUPERFICIE DEL ÁREA DE RECREACIÓN

SECTION 4 DU OUTDOOR HOME PLAYGROUND SAFETY HANDBOOK DE LA CPSC⁹

SECCIÓN 4 DEL MANUAL DE SEGURIDAD PARA ÁREAS DE RECREACIÓN DOMÉSTICAS AL AIRE LIBRE DE LA COMISIÓN DE SEGURIDAD DE LOS PRODUCTOS DE CONSUMO⁹

Choix de la surface de protection / Selección del revestimiento protector de la superficie

L'une des choses les plus importantes à faire pour réduire le risque de blessures graves à la tête est d'installer une surface de protection amortissante sous l'ensemble de jeux et autour de celui-ci. La surface protectrice doit être installée à une profondeur adaptée à la hauteur de l'équipement, conformément à la spécification F 1292 de l'ASTM. Il existe plusieurs types de surfaces protectrices; quelle que soit celle que vous choisissez, veuillez suivre les directives suivantes :

Uno de los pasos más importantes para reducir la probabilidad de lesiones craneales graves es colocar revestimiento protector de la superficie con amortiguación de impactos debajo y alrededor del equipo de juego. El revestimiento protector de la superficie debe aplicarse en una profundidad adecuada para la altura del equipo conforme a la Especificación F 1292 de ASTM. Existen diferentes tipos de revestimiento de la superficie entre los cuales elegir; cualquiera que sea el producto que seleccione, siga las pautas a continuación:

REMARQUE : N'installez pas l'ensemble de jeux sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure. Une chute sur une surface dure pourrait causer des blessures graves à l'utilisateur. L'herbe et la terre ne sont pas considérées comme des surfaces de protection, car l'usure et les facteurs environnementaux peuvent réduire leur efficacité d'absorption des chocs. La moquette et les tapis fins ne constituent généralement pas des surfaces de protection adéquates. Les équipements situés au niveau du sol, comme le bac à sable, le mur d'activités, la maisonnette ou tout autre élément qui n'est pas surélevé, ne demandent pas de surface de protection.

NOTA: No instale el equipo para áreas de recreación domésticas sobre hormigón, asfalto o cualquier otra superficie dura. Una caída en una superficie dura puede provocar lesiones graves al usuario del equipo. El césped y la tierra no se consideran revestimientos protectores de la superficie porque el desgaste y los factores ambientales pueden reducir su eficacia para la amortiguación de impactos. Generalmente, las alfombras y esterillas no son revestimientos protectores adecuados. Los equipos que se encuentran al nivel del suelo, como el arenero, el muro didáctico, la casa de juego u otros equipos que no tengan una superficie de juego elevada, no necesitan revestimiento protector de la superficie.

La hauteur de chute maximum pour cet ensemble de jeux est de 2,1 m. / La altura de caída máxima para este conjunto de juego es de 85"

Matériaux de bourrage : / Material de relleno suelto:

- Maintenez une profondeur minimum de 22,9 cm de matériaux de bourrage tels que des pailles ou des copeaux de bois, des fibres de bois d'ingénierie, ou des pailles de caoutchouc recyclé ou décheté pour les équipements de 2,4 m de haut ou moins, et 22,9 cm de sable ou de gravillons pour les équipements de 1,5 m de haut ou moins. REMARQUE : Un bourrage de 30,5 cm de profondeur, par exemple, s'affaisse avec le temps jusqu'à atteindre 22,9 cm de profondeur. La surface peut s'agglomérer, se déplacer et durcir; il faut donc ajouter des matériaux de bourrage périodiquement afin de maintenir une profondeur d'au moins 22,9 cm.
- Installez une surface d'au moins 15,2 cm de profondeur pour les équipements de moins de 1,2 m de hauteur. Cette profondeur est suffisante si la surface est entretenue correctement. (Les matériaux de bourrage se déplacent et s'agglomèrent trop facilement lorsque la profondeur est de moins de 15,2 cm.)
- Délimitez le périmètre, par exemple en creusant autour du périmètre ou en l'entourant de bordures. N'oubliez pas de prendre en compte l'écoulement des eaux.
- Vérifiez et maintenez la profondeur des matériaux de bourrage. Pour maintenir la bonne profondeur, placez une marque à la hauteur adéquate sur les montants de support de l'ensemble de jeux. Ainsi, vous pouvez facilement voir quand vous devez ajouter des matériaux de bourrage ou aplanir la surface.
- **N'installez pas** de matériaux de bourrage sur des surfaces dures telles que le béton ou l'asphalte.
- Mantenga una profundidad mínima de 9 pulgadas de material de relleno suelto como mantillo/virutas de madera, fibra de madera elaborada (engineered wood fiber, EWF) o mantillo de caucho triturado/reciclado para equipos de hasta 8 pies de altura; y 9 pulgadas de arena o gravilla para equipos de hasta 5 pies de altura. NOTA: Un nivel de relleno inicial de 12 pulgadas se contraerá hasta aproximadamente 9 pulgadas de profundidad de revestimiento de la superficie con el paso del tiempo. El revestimiento de la superficie también se compactará, desplazará y asentará, y deberá rellenarse periódicamente para mantener una profundidad de 9 pulgadas por lo menos.
- Utilice revestimiento protector de la superficie de 6 pulgadas como mínimo para equipos de juego que tengan una altura inferior a 4 pies. Si el mantenimiento es adecuado, estas dimensiones serán las indicadas (En profundidades inferiores a 6 pulgadas, el material protector se desplazará o compactará con demasiada facilidad).
- Para proporcionar contención, excave alrededor del perímetro o revístalo con bordes para jardín. Tenga en cuenta el drenaje de agua cuando lo haga.
- Verifique y mantenga la profundidad del material de revestimiento de la superficie de relleno suelto. Para mantener la cantidad adecuada de material de relleno suelto, marque el nivel correcto en los postes de apoyo del equipo de juego. De esa manera podrá darse cuenta fácilmente cuándo rellenar o redistribuir el revestimiento de la superficie.
- **No** coloque revestimiento de relleno suelto sobre superficies duras como hormigón o asfalto.

Surfaces coulées ou dalles préfabriquées en caoutchouc : / Superficies moldeadas in situ ou baldosas de caucho prefabricadas:

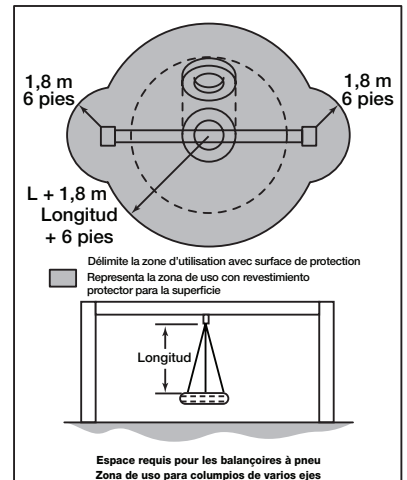
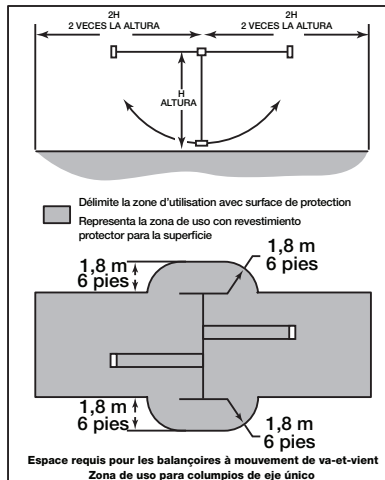
- Il est possible que vous souhaitiez utiliser des surfaces autres que celles composées de matériaux de bourrage, comme des dalles en caoutchouc ou des surfaces coulées.
- En général, l'installation de ces surfaces doit être effectuée par un professionnel; vous ne pouvez pas les installer vous-même.
- Consultez les spécifications de surface avant d'acheter ce type de surface. Demandez à l'installateur ou au fabricant de vous fournir un rapport indiquant que le produit a été testé et répond à la spécification ASTM F 1292 (Spécification générale sur l'amortissement des impacts par les surfaces dans la zone d'utilisation d'équipements de terrain de jeu). Ce rapport doit indiquer la hauteur précise pour laquelle la surface est destinée à protéger contre les blessures graves à la tête. Cette hauteur doit être égale ou supérieure à la hauteur de chute de votre ensemble de jeu, c'est-à-dire la distance verticale entre une surface de jeu désignée (surface surélevée sur laquelle l'enfant peut se tenir debout ou s'asseoir, ou qu'il peut escalader) et la surface de protection au sol.
- Vérifiez régulièrement que la surface de protection n'est pas usée.
- Es posible que le interese utilizar otros revestimientos de la superficie que no sean material de relleno suelto, como baldosas de caucho o superficies moldeadas in situ.
- Generalmente, la colocación de estas superficies requiere un profesional y no son proyectos que pueda realizar por sí mismo.
- Repase las especificaciones de la superficie antes de comprar este tipo de revestimiento. Solicite al instalador/fabricante un informe que demuestre que el producto ha sido probado conforme al siguiente estándar de seguridad: ASTM F 1292, Especificación Estándar para la Atenuación de Impactos de los Materiales de Revestimiento de Superficies dentro de la Zona de Uso de Equipos en Áreas de Recreación (Standard Specification for Impact Attenuation of Surfacing Materials within the Use Zone of Playground Equipment). Este informe debe incluir la altura específica de la superficie que está destinada a proteger contra lesiones craneales graves. Esta altura debe ser igual o superior a la altura de caída: la distancia vertical entre una superficie de juego específica (superficie elevada para pararse, sentarse o escalar) y el revestimiento protector de la superficie que se encuentra en la parte inferior del equipo de juego.
- Revise el revestimiento protector de la superficie con frecuencia para verificar que no presente desgaste.

Positionnement / Colocación

Un positionnement adéquat et un entretien régulier de la surface de protection sont essentiels. Assurez-vous

- D'étendre la surface de protection jusqu'à au moins 1,8 m tout autour de l'équipement.
- Pour les balançoires à mouvement de va-et-vient, d'étendre la surface de protection devant et derrière les balançoires à une distance d'au moins deux fois la hauteur de la barre supérieure à laquelle les balançoires sont suspendues.
- Pour les balançoires à pneu, d'étendre la surface de protection en cercle autour de la balançoire, sur un rayon égal à la hauteur de la chaîne ou de la corde de suspension plus 1,8 m.

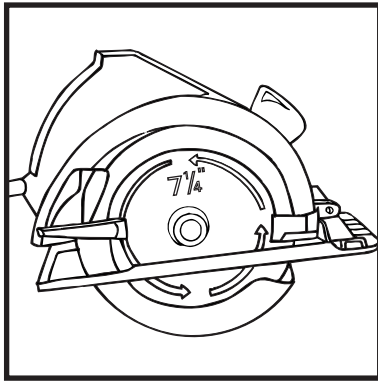
- La colocación y el mantenimiento adecuados del revestimiento protector de la superficie resultan esenciales. Asegúrese de lo siguiente:
- Extender el revestimiento de la superficie en una distancia mínima de 6 pies del equipo en todas las direcciones.
 - En el caso de los columpios de vaivén, extienda el revestimiento protector de la superficie en la parte delantera y trasera del columpio a una distancia equivalente al doble de la altura de la barra superior de la que está suspendido el columpio.
 - En el caso de los columpios de neumáticos, extienda el revestimiento de la superficie en un círculo cuyo radio sea igual a la altura de la cadena o cuerda suspendida, además de 6 pies en todas las direcciones.



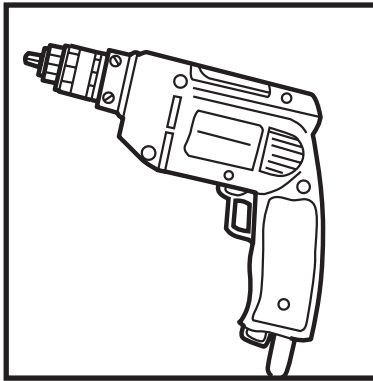
⁹ Ces informations sont extraites des publications « Playground Surfacing-Technical Information Guide » (Guide d'information technique au sujet des surfaces de terrains de jeu, en anglais seulement) et « Handbook for Public Playground Safety » (Guide sur la sécurité des terrains de jeu publics, en anglais seulement) de la CPSC. Vous pouvez obtenir des exemplaires de ces publications en envoyant un courrier à l'adresse suivante : Office of Public Affairs, U.S. Consumer Product Safety Commission, Washington, D.C. 20207, ou en appelant le service de renseignements sans frais au : 1-800-638-2772

⁹ Esta información se extrajo de las publicaciones de la CPSC "Playground Surfacing-Technical Information Guide" (Revestimientos de superficies de áreas de recreación: Guía de información técnica) y "Handbook for Public Playground Safety" (Manual para la seguridad en áreas de recreación públicas). Para obtener copias de estos informes, envíe una tarjeta postal a la: Oficina de Asuntos Públicos, Comisión de Seguridad de los Productos de Consumo de EE. UU., Washington D.C., 20207 o llame a la línea directa gratuita: 1-800-638-2772

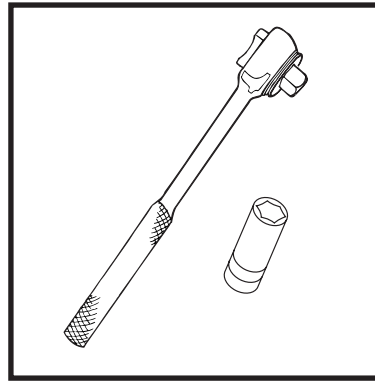
TOOLS REQUIRED
HERRAMIENTAS REQUERIDAS
OUTILS REQUIS



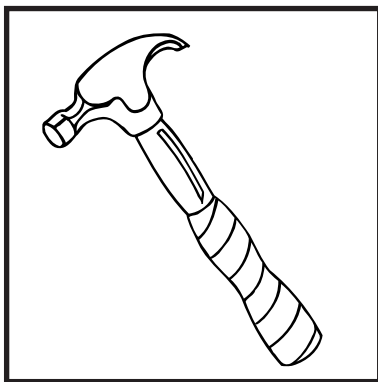
CIRCULAR SAW
SIERRA CIRCULAR
SCIE CIRCULAIRE



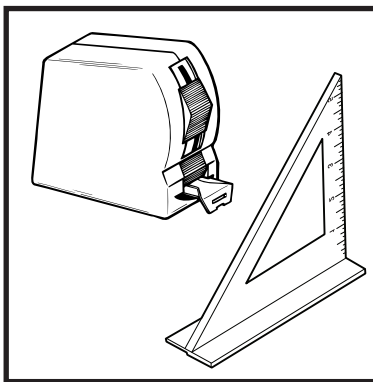
ELECTRIC DRILL
TALADRO ELÉCTRICO
PERCEUSE ÉLECTRIQUE



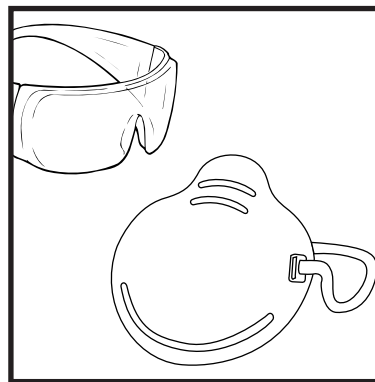
1/2" SOCKET & WRENCH
CUBO DE 1/2" DE LLAVE
DE TRINQUETE
DOUILLE ET CLÉ DE 1/2 po



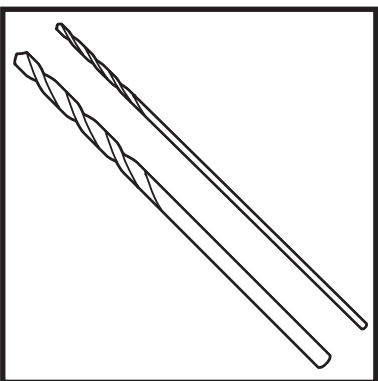
HAMMER
MARTILLO
MARTEAU



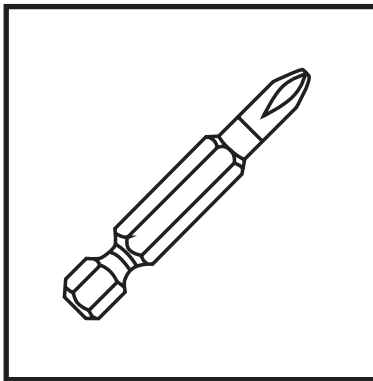
TAPE MEASURE AND SQUARE
CINTA MÉTRICA Y CUADRADO
RUBAN À MESURER ET CARRE



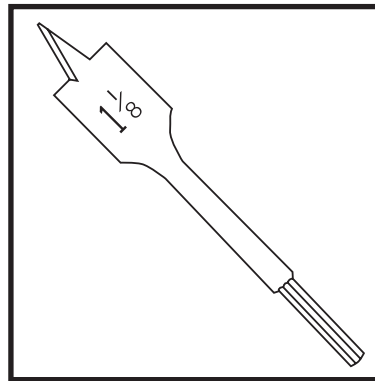
SAFETY GLASSES & DUST MASK
ANTEOJOS DE SEGURIDAD Y MÁSCARA DE
POLVO
LUNETTE DE PROTECTION ET MASQUE À
POUSSIÈRE



1/8" AND 5/16" DRILL BITS (LONG)
PUNTA DE TALADRO DE 1/8" Y 5/16" (LARGA)
BITS DE FORET DE 1/8 po ET DE 5/16 po (LONG)



PHILLIPS BIT
PUNTA CRUZADA (PHILLIPS)
EMBOUT PHILLIPS



1-1/8" SPADE BIT
TALADRO DE PALA DE 1-1/8"
FORET À TROIS POINTES DE 1-1/8 po

Tools Required

Circular Saw, Electric Drill, Hammer, Safety Glasses, Tape Measure, 1/8" Drill Bit, 5/16" Drill Bit, Square, 1-1/8" Spade Bit, Socket Wrench, 1/2" Socket and Phillips Head Screwdriver, T-30 Torx Bit

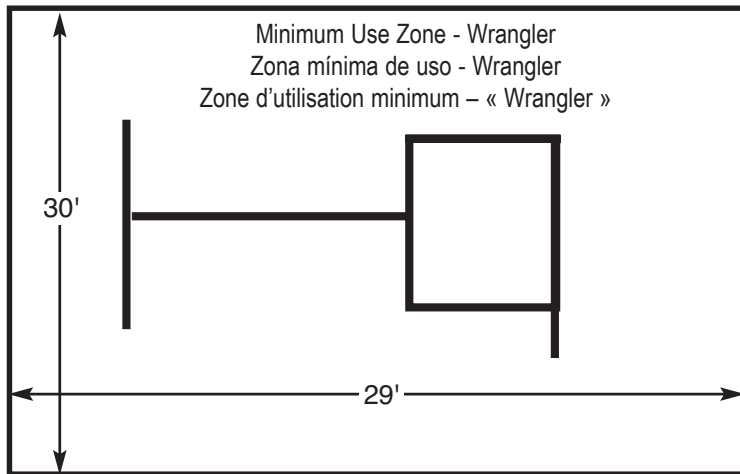
Herramientas requeridas

Sierra circular, taladro eléctrico, martillo, gafas de seguridad, cinta métrica, broca para taladro de 1/8", broca para taladro de 5/16", escuadra, broca con punta de lanza de 1-1/8", llave hexagonal, llave de 1/2" y destornillador en cruz (Phillips), T-30 Torx Bit

Outils requis

Scie circulaire, perceuse électrique, marteau, lunettes de sécurité, ruban à mesurer, mèche de 1/8 po (3 mm), mèche de 5/16 po (8 mm), équerre, foret de 1 1/8 po (3 mm), clé à douille, douille de 1/2 po (12 mm) et tournevis Phillips, T-30 Torx Bit

Minimum Use Zone • Zona mínima de uso • Zone d'utilisation minimum

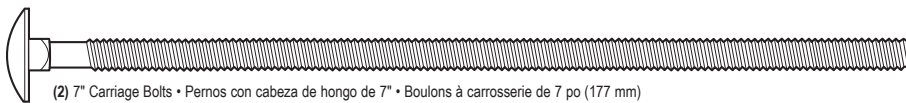


No. of Children: Up to 7
Min. Use Zone: 29' x 30'
Set Dim. 14'W x 17'L x 11'H
Est. Building Time: 4-6 hr.

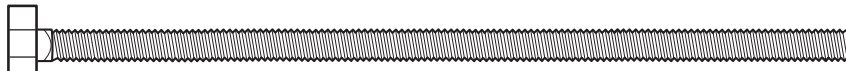
No. de niños: Hasta 7
Zona de uso mínimo: 29' x 30'
Dim. del conjunto: 14' An x 17' L x 11' Al
Tiempo Est. de construcción: 4-6 horas

Nb d'enfants : Jusqu'à 7
Zone min. d'util. : 29 pi x 30 pi
Dim. de l'unité : 14 pi (W) x 17 pi (L) x 11 pi (H)
Temps d'ass. approx. : 4-6 h

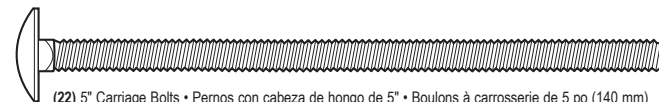
Hardware Included • Se incluyen las piezas metálicas • Quincaillerie incluse



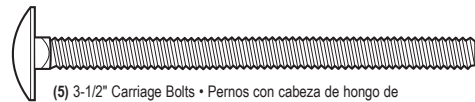
(2) 7" Carriage Bolts • Pernos con cabeza de hongo de 7" • Boulons à carrosserie de 7 po (177 mm)



(2) 6-1/2" Hex Bolts • Pernos hexagonales de 6-1/2" • Boulon hexagonale de 6 1/2 po (165,1 mm)



(22) 5" Carriage Bolts • Pernos con cabeza de hongo de 5" • Boulons à carrosserie de 5 po (140 mm)



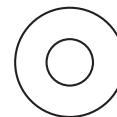
(5) 3-1/2" Carriage Bolts • Pernos con cabeza de hongo de 3-1/2" • Boulons à carrosserie de 3-1/2 po (89 mm)



(1) 3/8" Drill bit 7" (included)

(1) Broca de taladro de 3/8" x 7" (10 mm x 178 mm) (incluida)

(1) Perceuse et mèche de 3/8 po (10 mm) (min. 7 po [178 mm])



(44) 5/16" flat washers

(44) arandelas planas de 5/16" (7,9 mm)

(44) rondelles plates de 5/16 po (7,9 mm)



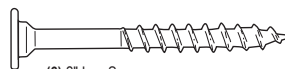
(31) loc nuts

(31) contratuercas

(31) Contre-écrous



(24) Wood Loc Washers
 (24) Arandelas de bloqueo para madera
 (24) Rondelles de blocage à bois

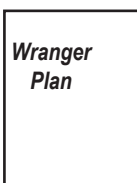


(6) 2" Lag Screws

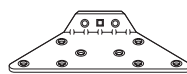
(6) Tornillos de Retraso de 2"

(6) Tire-fond de 2 po (51 mm)

Material Included • Material incluido • Matériels inclus



(1) Plan
 Plano
 Plan



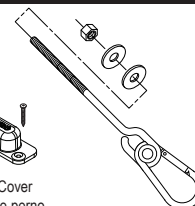
(2) EZ Frame Brackets
 Soportes EZ Frame
 Connecteurs EZ Frame



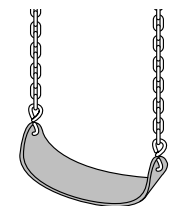
(3) Rungs
 Peldaños
 Echelons



(6) Bolt Cover
 Cubierta de perno
 Couvercle de boulon



(6) Swing Hangers
 Colgaderos del columpio
 Cintres de balançoire



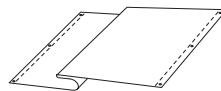
(2) Sling Seats
 Asientos de la honda
 Sièges de bride



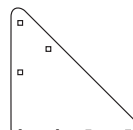
(2) Safety Handles with hardware
 (2) Manijas de seguridad
 - ferretería incluido
 (2) Poignées de sécurité
 - quincaillerie inclus



(1) Ring/Trapeze Combo Swing
 Combinado del anillo/del trapecio
 Combinée de boucle/trapèze



(1) UV Treated Multi-Color Tarp with hardware
 (1) Lona impermeabilizada multicolor con
 - ferretería incluido
 (1) Bâche multicolore traitée UV
 - quincaillerie incluse



(1) Triangle Bracket
 Soporte triangular
 Support triangulaire



(1) Name Plate with hardware
 (1) Placa de Identificación - ferretería incluido
 Plaque d'identification - quincaillerie incluse

ADDITIONAL ACCESSORIES / ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES / ACCESORIOS ADICIONALES

MODEL 225 / MODÈLE 225 / MODELO 225

**NE 4574 Disc Swing
NE 4675LY Cool Wave Slide**



ADDITIONAL ACCESSORIES / ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES / ACCESORIOS ADICIONALES

MODEL 285 / MODÈLE 285 / MODELO 285

**NE 4537 Mega Rider
NE 4543S Climbing Rocks
NE 4412 Steering Wheel
NE 4678-4 Sidewinder Slide**



ADDITIONAL ACCESSORIES / ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES / ACCESORIOS ADICIONALES

MODEL 825 / MODÈLE 825 / MODELO 825

NE 4675LY Cool Wave Slide



MODEL 225

Lumber Required Bill of Materials

Qty.	Description
6	2" x 4" x 8'
4	2" x 4" x 10'
4	2" x 4" x 12'
3	5/4" x 6" x 8**
10	5/4" x 6" x 10**
1	2" x 6" x 8'
8	2" x 6" x 10'
2	2" x 6" x 12'
7	4" x 4" x 8'
1	4" x 6" x 12' or (2) 2" x 6" x 12'
2 lb	2" screws
4 lb	2-1/2" screws
6 lb	3" screws
(4)	#14 x 1-1/4" truss screws (for slide)

MODEL 285

Lumber Required Bill of Materials

Qty.	Description
3	2" x 4" x 8'
4	2" x 4" x 10'
5	2" x 4" x 12'
2	5/4" x 6" x 8**
3	5/4" x 6" x 10**
2	2" x 6" x 8'
8	2" x 6" x 10'
2	2" x 6" x 12'
7	4" x 4" x 8'
1	4" x 6" x 12' or (2) 2" x 6" x 12'
2 lb	#8 x 2" screws
3 lb	#8 x 2-1/2" screws
7 lb	#8 x 3" screws
(4)	#14 x 1-1/4" truss screws (for slide)

MODEL 825

Lumber Required Bill of Materials

Qty.	Description
1	2" x 4" x 8'
3	2" x 4" x 10'
4	2" x 4" x 12'
2	5/4" x 6" x 8**
3	5/4" x 6" x 10**
8	2" x 6" x 10'
2	2" x 6" x 12'
7	4" x 4" x 8'
1	4" x 6" x 12' or (2) 2" x 6" x 12'
2 lb	#8 x 2" screws
2 lb	#8 x 2-1/2" screws
5 lb	#8 x 3" screws
(4)	#14 x 1-1/4" truss screws (for slide)

MODÈLE 225

Pièces de bois requises Liste des matériaux

Qté.	Description
6	2 po x 4 po x 8 pi (50 mm x 100 mm x 2,4 m)
4	2 po x 4 po x 10 pi (50 mm x 100 mm x 3,04 m)
4	2 po x 4 po x 12 pi (50 mm x 100 mm x 3,7 m)
3	5/4 po x 6 po x 8 pi *(32 mm x 150 mm x 2,4 m)
10	5/4 po x 6 po x 10 pi *(32 mm x 150 mm x 3,04 m)
1	2 po x 6 po x 8 pi (50 mm x 150 mm x 2,4 m)
8	2 po x 6 po x 10 pi (50 mm x 150 mm x 3,04 m)
2	2 po x 6 po x 12 pi (50 mm x 150 mm x 3,7 m)
7	4 po x 4 po x 8 pi (100 mm x 100 mm x 2,4 m)
1	4 po x 6 po x 12 pi (100 mm x 150 mm x 3,7 m) ou (2) 2 po x 6 po x 12 pi (50 mm x 150 mm x 3,7 m)
2lb	2 po (51 mm) vis
4lb	2-1/2 po (64 mm) vis
6lb	3 po (76 mm) vis
(4)	vis à tête segmentaire de #14 x 1-1/4 po (32 mm) (pour le toboggan)

MODÈLE 285

Pièces de bois requises Liste des matériaux

Qté.	Description
3	2 po x 4 po x 8 pi (50 mm x 100 mm x 2,4 m)
4	2 po x 4 po x 10 pi (50 mm x 100 mm x 3,04 m)
5	2 po x 4 po x 12 pi (50 mm x 100 mm x 3,7 m)
2	5/4 po x 6 po x 8 pi *(32 mm x 150 mm x 2,4 m)
3	5/4 po x 6 po x 10 pi *(32 mm x 150 mm x 3,04 m)
2	2 po x 6 po x 8 pi (50 mm x 150 mm x 2,4 m)
8	2 po x 6 po x 10 pi (50 mm x 150 mm x 3,04 m)
2	2 po x 6 po x 12 pi (50 mm x 150 mm x 3,7 m)
7	4 po x 4 po x 8 pi (100 mm x 100 mm x 2,4 m)
1	4 po x 6 po x 12 pi (100 mm x 150 mm x 3,7 m) ou (2) 2 po x 6 po x 12 pi (50 mm x 150 mm x 3,7 m)
2lb	vis de #8 x 2 po (51 mm)
3lb	vis de #8 x 2-1/2 po (64 mm)
7lb	vis de #8 x 3 po (76 mm) vis
(4)	vis à tête segmentaire de #14 x 1-1/4 po (32 mm) (pour le toboggan)

MODÈLE 825

Pièces de bois requises Liste des matériaux

Qté.	Description
1	2 po x 4 po x 8 pi (50 mm x 100 mm x 2,4 m)
3	2 po x 4 po x 10 pi (50 mm x 100 mm x 3,04 m)
4	2 po x 4 po x 12 pi (50 mm x 100 mm x 3,7 m)
2	5/4 po x 6 po x 8 pi *(32 mm x 150 mm x 2,4 m)
3	5/4 po x 6 po x 10 pi *(32 mm x 150 mm x 3,04 m)
8	2 po x 6 po x 10 pi (50 mm x 150 mm x 3,04 m)
2	2 po x 6 po x 12 pi (50 mm x 150 mm x 3,7 m)
7	4 po x 4 po x 8 pi (100 mm x 100 mm x 2,4 m)
1	4 po x 6 po x 12 pi (100 mm x 150 mm x 3,7 m) ou (2) 2 po x 6 po x 12 pi (50 mm x 150 mm x 3,7 m)
2lb	vis de #8 x 2 po (51 mm)
2lb	vis de #8 x 2-1/2 po (64 mm)
5lb	vis de #8 x 3 po (76 mm)
(4)	vis à tête segmentaire de #14 x 1-1/4 po (32 mm) (pour le toboggan)

MODELO 225

Madera requerida Cuenta de materiales

Cantidad	Descripción
6	2" x 4" x 8'
4	2" x 4" x 10'
4	2" x 4" x 12'
3	5/4" x 6" x 8**
10	5/4" x 6" x 10**
1	2" x 6" x 8'
8	2" x 6" x 10'
2	2" x 6" x 12'
7	4" x 4" x 8'
1	4" x 6" x 12' o (2) 2" x 6" x 12'
2 lb	tornillos de 2"
4 lb	tornillos de 2-1/2"
6 lb	tornillos de #8 x 3 po (76 mm)
(4)	tornillos de cabeza segmental de #14 x 1-1/4" (32 mm) (para el tobogan)

MODELO 285

Madera requerida Cuenta de materiales

Cantidad	Descripción
3	2" x 4" x 8'
4	2" x 4" x 10'
5	2" x 4" x 12'
2	5/4" x 6" x 8**
3	5/4" x 6" x 10**
2	2" x 6" x 8'
8	2" x 6" x 10'
2	2" x 6" x 12'
7	4" x 4" x 8'
1	4" x 6" x 12' o (2) 2" x 6" x 12'
2 lb	tornillos de #8 x 2"
3 lb	tornillos de #8 x 2-1/2"
7 lb	tornillos de #8 x 3 po (76 mm)
(4)	tornillos de cabeza segmental de #14 x 1-1/4" (32 mm) (para el tobogan)

MODELO 825

Madera requerida Cuenta de materiales

Cantidad	Descripción
1	2" x 4" x 8'
3	2" x 4" x 10'
4	2" x 4" x 12'
2	5/4" x 6" x 8**
3	5/4" x 6" x 10**
8	2" x 6" x 10'
2	2" x 6" x 12'
7	4" x 4" x 8'
1	4" x 6" x 12' o (2) 2" x 6" x 12'
2 lb	tornillos de #8 x 2"
2 lb	tornillos de #8 x 2-1/2"
5 lb	vis de #8 x 3 po (76 mm)
(4)	tornillos de cabeza segmental de #14 x 1-1/4" (32 mm) (para el tobogan)

*If 5/4" lumber is not available 2" x 6" lumber may be used

*Si no hay disponible maderas de 5/4", se pueden usar maderas de 2" x 6"

*Si des planches de 5/4 po (32 mm) ne sont pas disponibles, des planches de 2 po (50 mm) x 6 po (150 mm) peuvent être utilisées

CUTTING GUIDE
GUÍA DE CORTAR
GUIDE DE COUPE



(1) 2" x 4" x 8' • 2" x 4" x 8' • 2 po x 4 po 8 pi



(1) 2" x 4" x 10' • 2" x 4" x 10' • 2 po x 4 po 10 pi



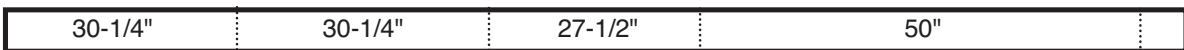
(2) 2" x 4" x 10' • 2" x 4" x 10' • 2 po x 4 po 10 pi



(1) 2" x 4" x 12' • 2" x 4" x 12' • 2 po x 4 po 12 pi



(1) 2" x 4" x 12' • 2" x 4" x 12' • 2 po x 4 po 12 pi



(1) 2" x 4" x 12' • 2" x 4" x 12' • 2 po x 4 po 12 pi



(1) 2" x 4" x 12' • 2" x 4" x 12' • 2 po x 4 po 12 pi



(2) 5/4" x 6" x 8' • 5/4" x 6" x 8' • 5/4 po x 6 po 8 pi Note: One 5/4" x 6" x 30" will not be used



(3) 5/4" x 6" x 10' • 5/4" x 6" x 10' • 5/4 po x 6 po 10 pi



(1) 2" x 6" x 10' • 2" x 6" x 10' • 2 po x 6 po 10 pi



(3) 2" x 6" x 10' • 2" x 6" x 10' • 2 po x 6 po 10 pi



(3) 2" x 6" x 10' • 2" x 6" x 10' • 2 po x 6 po 10 pi



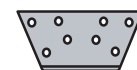
(1) 2" x 6" x 10' • 2" x 6" x 10' • 2 po x 6 po 10 pi



(1) 2" x 6" x 12' • 2" x 6" x 12' • 2 po x 6 po 12 pi



(1) 2" x 6" x 12' • 2" x 6" x 12' • 2 po x 6 po 12 pi



Use EZ Frame Bracket as angle guide
 Use el sostén de armazón EZ como una guía para el ángulo
 Utiliser le support EZ Frame comme guide d'angle



(7) 4" x 4" x 8' • 4" x 4" x 8' • 4 po x 4 po 8 pi



(1) 4" x 6" x 12' or (2) 2" x 6" x 12' • 4" x 6" x 12' or (2) 2" x 6" x 12' • 4 po x 6 po x 12 pi or (2) 2 pi x 6 pi x 12 po

Assembly Instructions

A. Frame Assembly

1. Examine the assembly instructions carefully and familiarize yourself with the illustrations.
2. Drill one hole, 4" on center from the end of the 2" x 6" x 96" top support, as indicated in Fig. 1 using a 5/16" drill bit. On a flat work surface, lay out two 4" x 4" x 8" legs, 2" x 6" x 96" top support and the 2" x 6" x 60" bottom support as indicated in Fig. 1. Follow dimensions in Fig. 1 for proper lumber placement. Make sure frame assembly is 90° square then screw lumber together using four 3" screws per joint. Flip the frame over and attach the 2" x 6" x 57" deck support as indicated in Fig. 1 using four 3" screws per joint.
NOTE: Screw through the 2" x 6" into the 4" x 4" leaving the center of the joint free of screws as bolts may be installed later.

Instrucciones de montaje

A. Montaje de la estructura

1. Es importante leer con atención las instrucciones de montaje y familiarizarse con las ilustraciones.
2. Taladrar un agujero, 4" en el centro a partir del extremo del soporte superior de 2" x 6" x 96", como se indica en la Fig. 1 utilizando una broca para taladro de 5/16". Sobre una superficie plana de trabajo, colocar dos patas de 4" x 4" x 8", el soporte superior de 2" x 6" x 96" y el soporte inferior de 2" x 6" x 60" como se indica en la Fig. 1. Seguir las dimensiones de la Fig. 1 para ubicar correctamente las maderas. Asegurar que el montaje de la estructura forme un ángulo de 90°, entonces atornille la madera de construcción junta usando cuatro 3" los tornillos por junta. Voltear la estructura y unir el soporte de plataforma de 2" x 6" x 57" como se indica en la Fig. 1 usando cuatro 3" los tornillos por junta.
NOTA: El tornillo con el 2" x 6" en el 4" x 4" dejando el centro de la junta libre de tornillos como pernos se puede instalar más adelante.

Instructions d'assemblage

A. Assemblage des cadres

1. Examiner attentivement les instructions d'assemblage et se familiariser avec les illustrations.
2. Percer un trou, 4 po (100 mm) de l'extrémité du support supérieur de 2 po x 6 po x 96 po (50 mm x 150 mm x 2,44 m), tel qu'indiqué à la fig. 1 à l'aide d'un foret de 5/16 po (8 mm). Sur une surface de travail à plat, déposer deux pattes de 4 po x 4 po x 8 po (100 mm x 100 mm x 200 mm), un support supérieur de 2 po x 6 po x 96 po (50 mm x 150 mm x 2,44 m) et un support inférieur de 2 po x 6 po x 60 po (50 mm x 150 mm x 1,52 m) tel qu'indiqué à la fig. 1. Suivre les instructions de la fig. 1 pour bien placer le bois. S'assurer que l'assemblage du cadre est à 90°, vissez alors le bois de charpente ensemble utilisant quatre 3" des vis par joint.. Retourner le cadre et installer le support de plate-forme de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) tel qu'indiqué à la fig. 1 à l'aide de quatre 3" vis par joint.

REMARQUE : clouer à travers la pièce de 2 po x 6 po (50 mm x 150 mm) dans la pièce de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) en laissant le centre du joint libre de vis pour, plus tard, y installer des boulons.

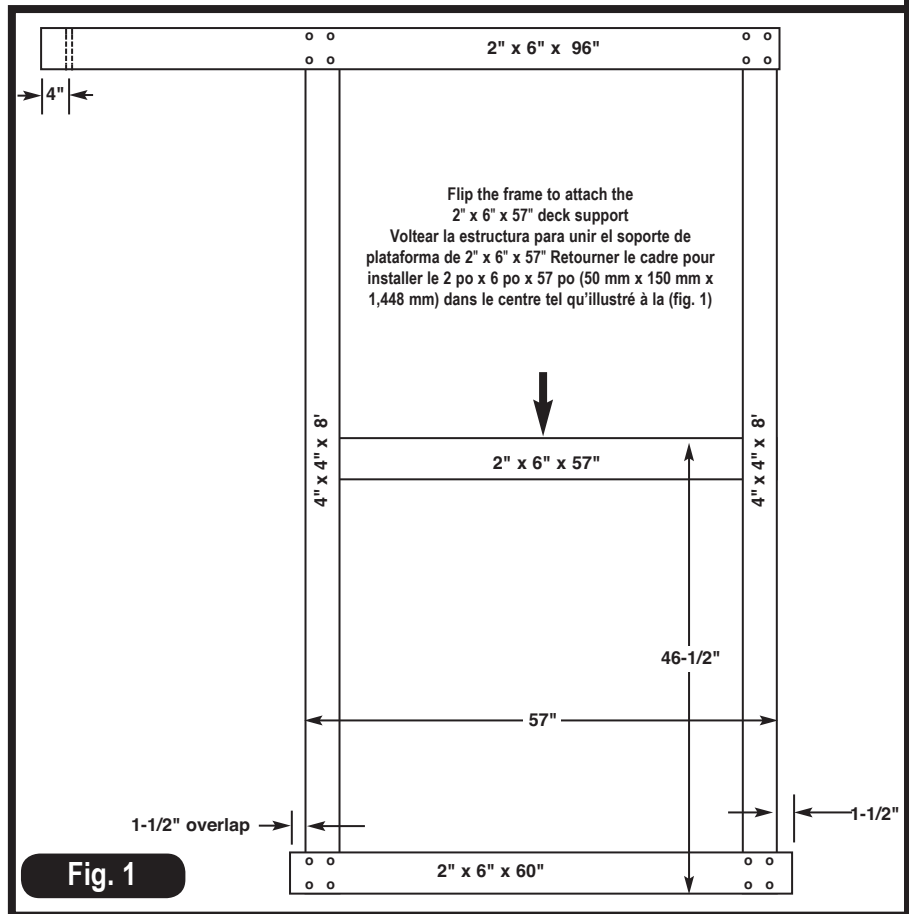
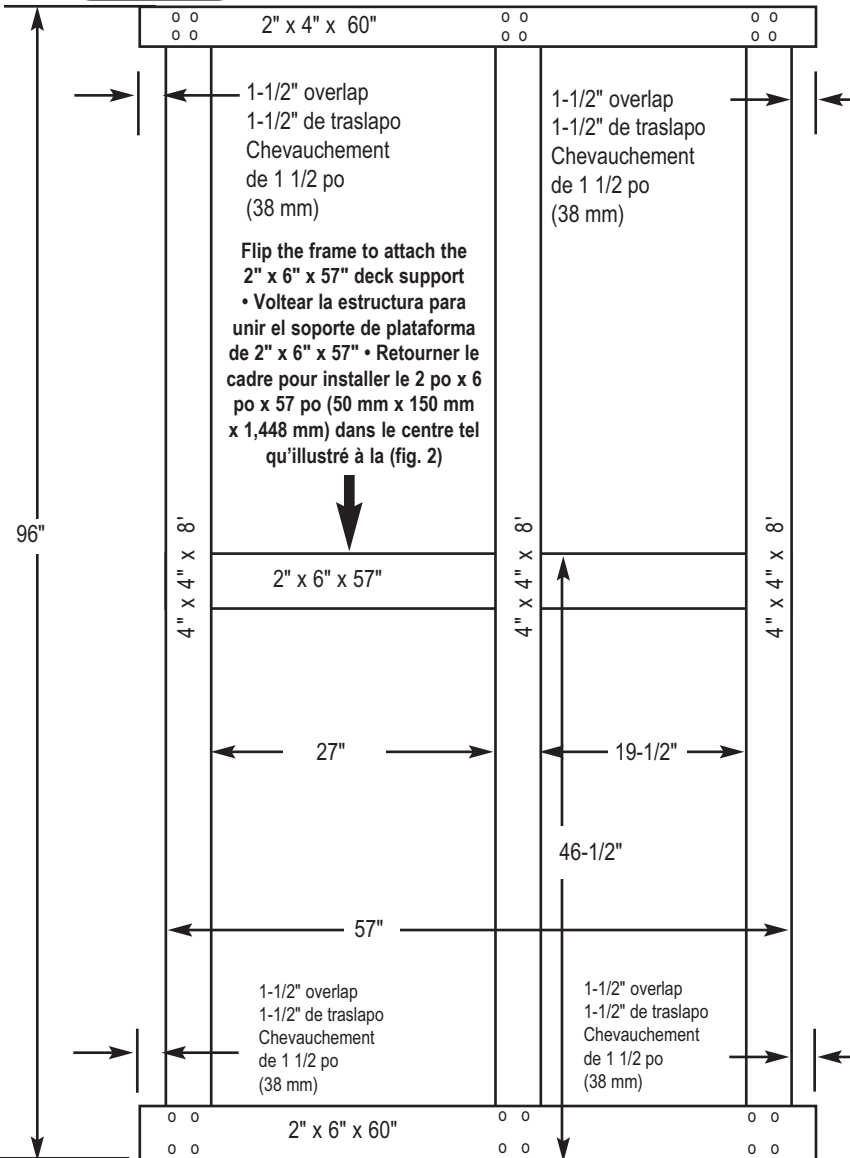


Fig. 2 Frame 2



A. Frame Assembly

3. On a flat work surface, lay out three 4" x 4" x 8' legs, 2" x 4" x 60" top support and 2" x 6" x 60" bottom support as indicated in Fig. 2. Follow dimensions in Fig. 2 for proper lumber placement. Make sure frame assembly is 90° square then screw lumber together using four 3" screws per joint. Flip the frame over and attach the 2" x 6" x 57" deck support as indicated in Fig. 2 using four 3" screws per joint.

NOTE: Screw through the 2" x 6" into the 4" x 4" leaving the center of the joint free of screws as bolts may be installed later.

A. Montaje de la estructura

3. Sobre una superficie plana de trabajo, colocar dos patas de 4" x 4" x 8', el soporte superior de 2" x 4" x 60" y el soporte inferior de 2" x 6" x 60" como se indica en la Fig. 2. Seguir las dimensiones de la Fig. 2 para ubicar correctamente las maderas. Asegurar que el montaje de la estructura forme un ángulo de 90°, entonces atornille la madera de construcción junta usando cuatro 3" los tornillos por junta. Voltear la estructura y unir el soporte de plataforma de 2" x 6" x 57" como se indica en la Fig. 2 usando cuatro 3" los tornillos por junta.

NOTA: El tornillo con el 2" x 6" en el 4" x 4" dejando el centro de la junta libre de tornillos como pernos se puede instalar más adelante.

A. Assemblage des cadres

3. Sur une surface de travail à plat, déposer deux pattes de 4 po x 4 po x 8 po (100 mm x 100 mm x 200 mm), un support supérieur de 2 po x 4 po x 60 po (50 mm x 100 mm x 1,52 m) et un support inférieur de 2 po x 6 po x 60 po (50 mm x 150 mm x 1,52 m) tel qu'indiqué à la fig. 2. Suivre les dimensions de la fig. 2 pour bien placer le bois. S'assurer que le cadre est à 90°, vissez alors le bois de charpente ensemble utilisant quatre 3" des vis par joint. Retourner le cadre et installer le support de plate-forme de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) tel qu'indiqué à la fig. 2 à l'aide de quatre 3" vis par joint.

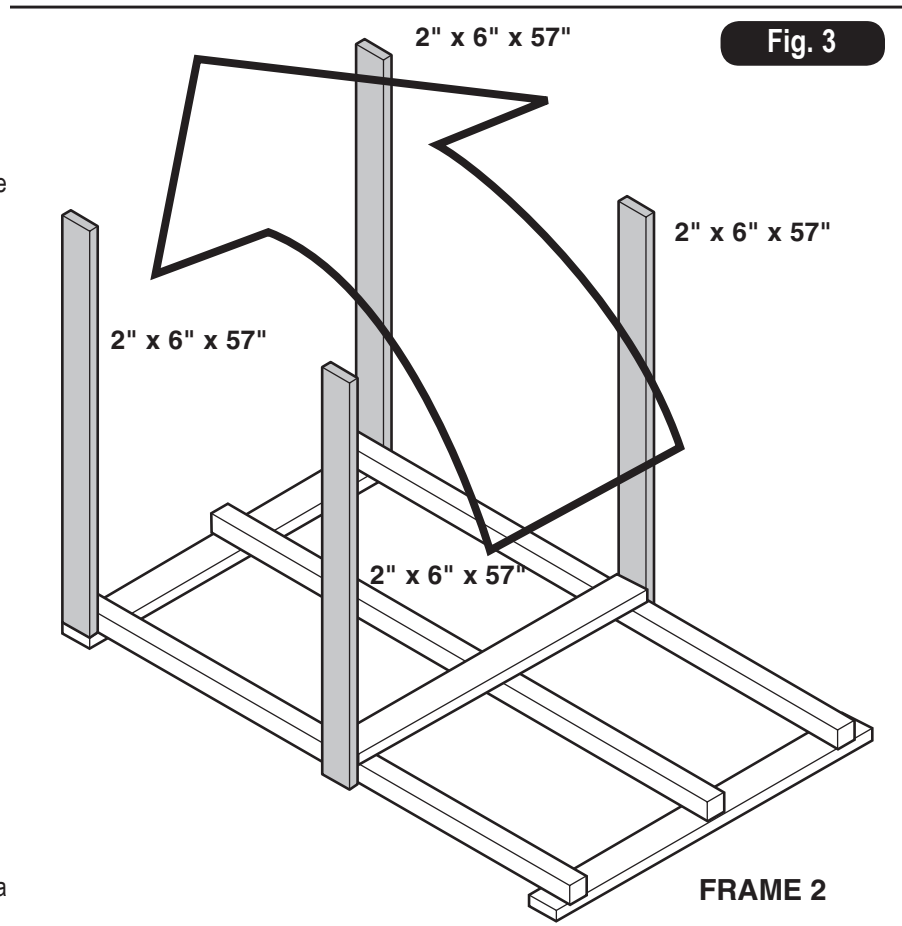
REMARQUE : clouer à travers la pièce de 2 po x 6 po (50 mm x 150 mm) dans la pièce de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) en laissant le centre du joint libre de vis pour, plus tard, y installer des boulons.

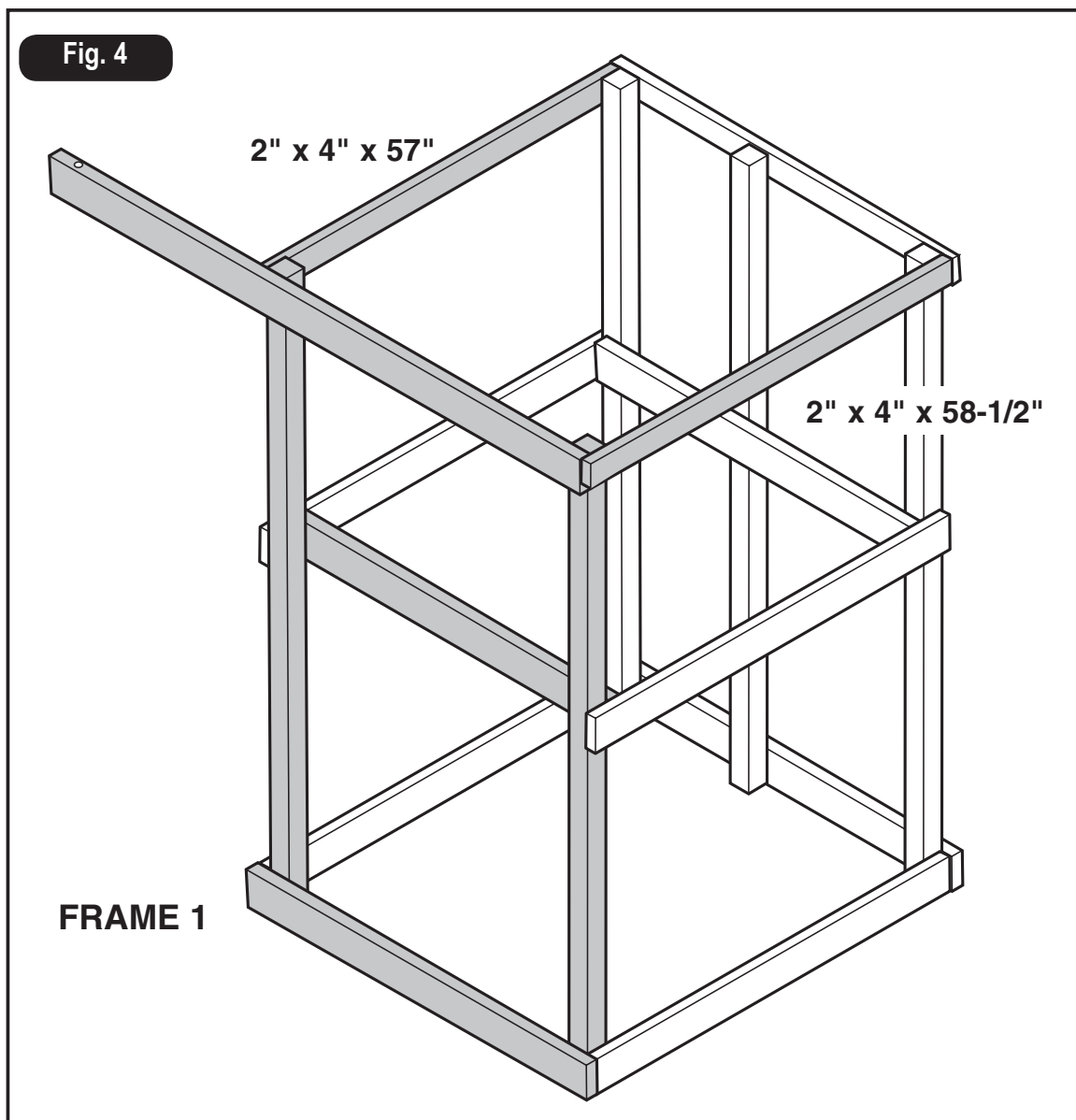
A. Frame Assembly (cont.)

4. Lay Frame 2 on a level surface as shown in Fig. 3. Attach the bottom two 2" x 6" x 57" ground supports using four 3" screws per joint. **NOTE:** The edges of the 2" x 6" x 57" should be flush with the outside edge of the corresponding 2" x 6" boards of Frame 2 (see Fig. 3). Attach the two 2" x 6" x 57" deck supports to the frame flush with the top edge of the corresponding 2" x 6" board and flush with the outside edge of the 4" x 4" posts (see Fig. 3) of the frame using four 3" screws per joint.
5. With the help of at least one other individual, carefully lift the frame assembly to an upright position (Fig. 4).
6. Position Frame 1 to upright frame assembly.
NOTE: The 2" x 6" x 57" supports should be positioned on the outside of the frame 1.
7. Align each board to the frame (see Fig. 4) and secure using four 3" screws per joint.
8. Position the 2" x 4" x 57" and 2" x 4" x 58-1/2" top rails to the unit as shown in Fig. 4. Attach the rails to the frame assembly using four 3" screws per joint.

A. Montaje de la estructura (cont.)

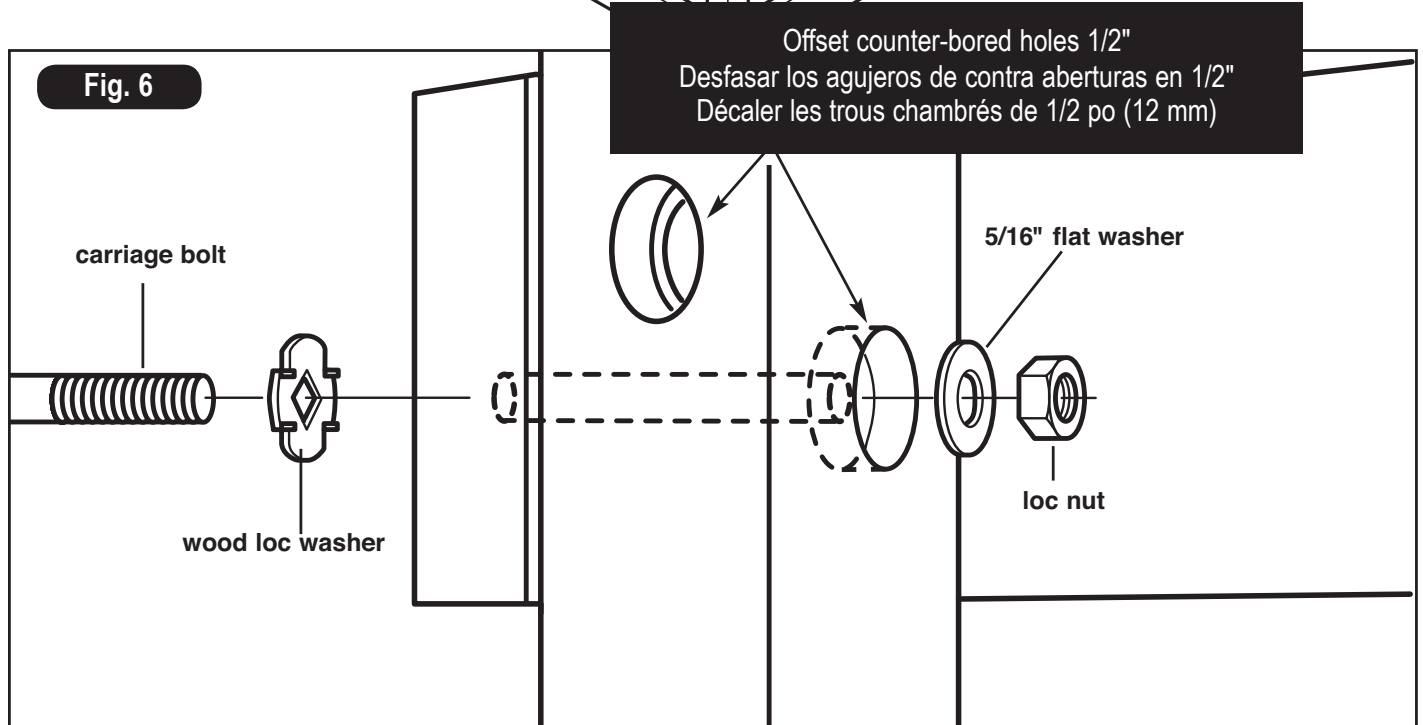
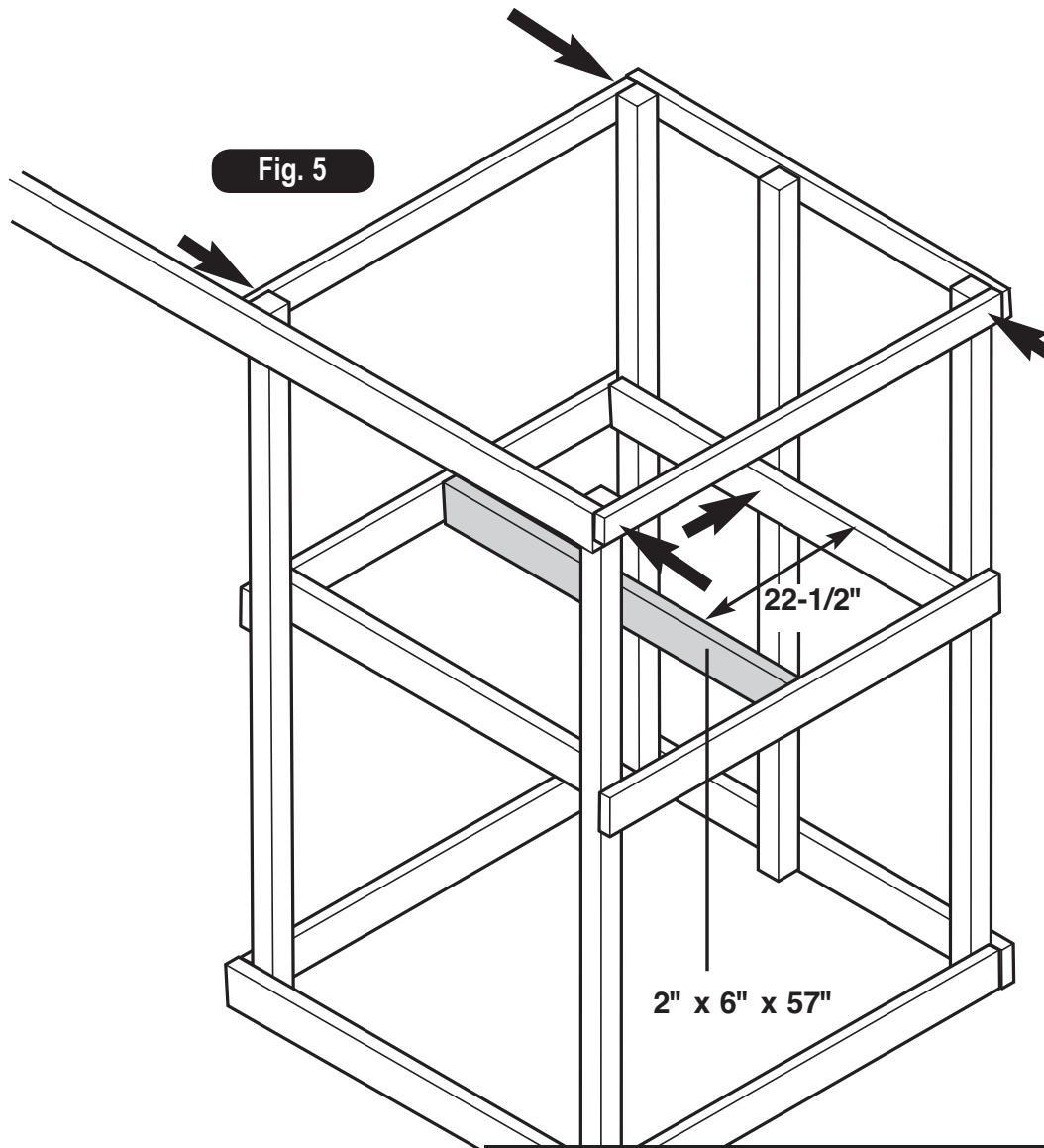
4. Colocar la Estructura 2 sobre una superficie nivelada como se muestra en la Fig. 3. Unir los dos soportes inferiores de piso de 2" x 6" x 57" usando cuatro 3" los tornillos por junta.
NOTA: los bordes de la madera de 2" x 6" x 57" deben estar al ras con el borde externo de los planos de 2" x 6" correspondientes de la estructura 2 (ver la Fig. 3). Unir los dos soportes para plataforma de 2" x 6" x 57" a la estructura al ras con el borde superior del plano de 2" x 6" correspondiente y al ras con el borde externo de los postes de 4" x 4" (ver la Fig. 3) de la estructura usando cuatro 3" los tornillos por junta.
5. Con la ayuda de por lo menos otra persona, levantar cuidadosamente el montaje de la estructura a una posición vertical (Fig. 4).
6. Posicionar la estructura 1 en el montaje de la estructura erguido. **NOTA:** los soportes de 2" x 6" x 57" deben estar posicionados en la parte externa de la estructura 1.
7. Alinear cada plano a la estructura (ver Fig. 4) y asegurarlo usando cuatro clavos 16D galvanizados por junta.
8. Posicionar los rieles superiores de 2" x 4" x 57" y 2" x 4" x 58-1/2" en la unidad como se muestra en la Fig. 4. Unir los rieles al montaje de la estructura usando cuatro 3" los tornillos por junta.





A. Assemblage des cadres (suite)

- Déposer le cadre 2 sur une surface à niveau tel qu'illustré à la fig. 3. Fixer les deux supports inférieurs de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) à l'aide de quatre 3" vis par joint. **REMARQUE** : les bords des pièces de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,4 m) doivent être alignés avec le bord extérieur des planches de 2 po x 6 po (50 mm x 150 mm) correspondantes du cadre 2 (voir fig. 3). Fixer les deux supports de plate-forme de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) au cadre en l'alignant avec le bord extérieur de la planche correspondante de 2 po x 6 po (100 mm x 150 mm) et à niveau avec le bord extérieur des poteaux de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) (voir fig. 3) du cadre à l'aide de quatre 3" vis par joint.
- Avec l'aide d'au moins une autre personne, retourner délicatement le cadre pour le mettre à la verticale (fig. 4).
- Placer le cadre 1 à l'assemblage du cadre vertical. Remarque : les supports de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) devrait être placés à l'extérieur du cadre 1.
- Aligner chaque planche avec le cadre (voir fig. 4) et fixer à l'aide de quatre 3" vis par joint.
- Placer les deux rampes supérieures de 2 po x 4 po x 57 po (50 mm x 100 mm x 1,45 m) et de 2 po x 4 po x 58 1/2 po (50 mm x 100 mm x 1,49 m) à l'unité tel qu'illustré à la fig. 4. Fixer les rampes au cadre à l'aide de quatre 3" vis par joint.



ASSEMBLY INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES PARA ARMAR
DIRECTIVES D'ASSEMBLAGE

A. Frame Assembly

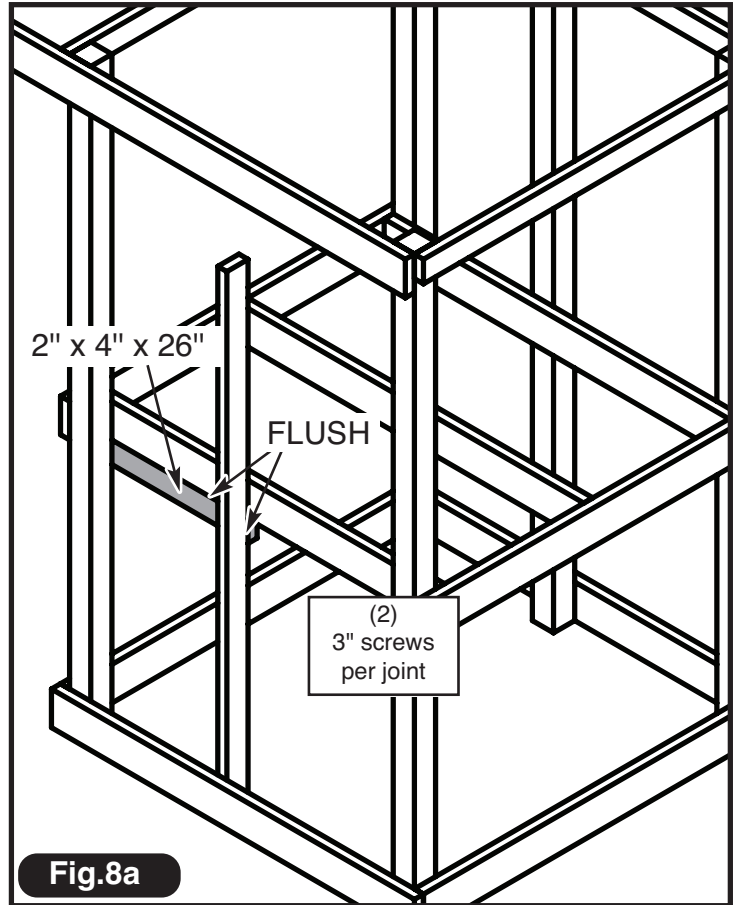
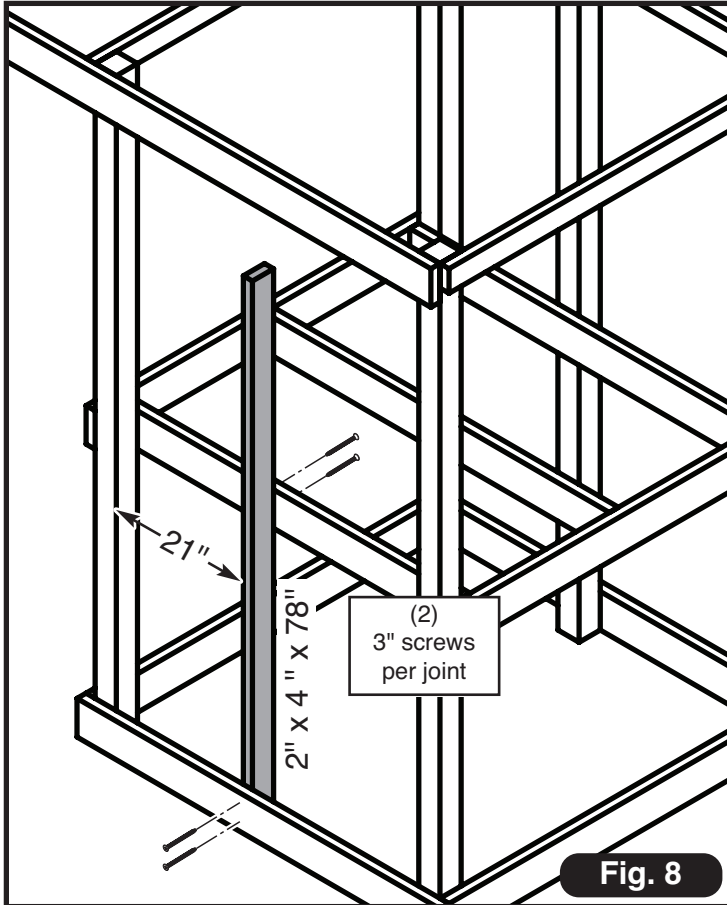
9. Position the 2" x 6" x 57" deck support between the frames as indicated in Fig 5, approximately 22-1/2" from the outside deck support. The top of the deck support should be flush with the corresponding boards it will be attached to.
10. Attach the deck support to the frame assembly using three 3" screws per joint. **NOTE:** Center screws on the joint to assure the screws do not split the wood.
11. When the frame is assembled, mark the centers of all joints except the ones indicated with an arrow in Fig 5.
NOTE: On joints that require two bolts, offset your marks vertically by 1/2".
12. Drill a 1-1/8" counterbore, 5/8" deep, in the 4" x 4" of each joint. Drill a 5/16" hole through the center of the counterbore and continue through the remainder of the 4" x 4" and 2" x 6". Secure each joint using a 5" carriage bolt, wood loc washer, 5/16" flat washer and a loc nut (Fig. 6). (22 carriage bolts will be used.) **NOTE:** Most joints will require two bolts. To avoid bolts hitting each other, offset counterbores approx. 1/2" as shown in Fig. 6.

A. Montaje de la estructura

9. Posicionar el soporte para plataforma de 2" x 6" x 57" entre las estructura como se indica en la Fig. 5, aproximadamente 22-1/2" desde el soporte para plataforma externo. La parte superior del soporte para plataforma debe estar al ras con los planos correspondientes a los que será unido.
10. Unir el soporte para plataforma al montaje de la estructura usando tres 3" tornillos por junta. **NOTA:** centrar los tornillos en la junta para asegurar que los tornillos no resquebrajan la madera.
11. Cuando la estructura esté ensamblada, marcar los centros de todas las juntas excepto los que están indicados con una flecha en la Fig. 5.
NOTA: en las juntas que requieran dos pernos, descentrar sus marcas verticalmente en 1/2".
12. Taladrar una contra abertura de 1-1/8", con una profundidad de 5/8", en la madera de 4" x 4" de cada junta. Taladrar un agujero de 5/16" a través del centro de la contra abertura y continuar a través del resto de las maderas de 4" x 4" y de 2" x 6". Asegurar cada junta usando un perno con cabeza de hongo de 5", una arandela de seguridad para madera, una arandela plana de 5/16" y una contratuerca (Fig. 6). (serán utilizados 22 pernos con cabeza de hongo). **NOTA:** la mayoría de las juntas requerirán dos pernos. Para evitar la colisión de los pernos, desfasar las contra aberturas aproximadamente 1/2" como se muestra en la Fig. 6.

A. Assemblage des cadres

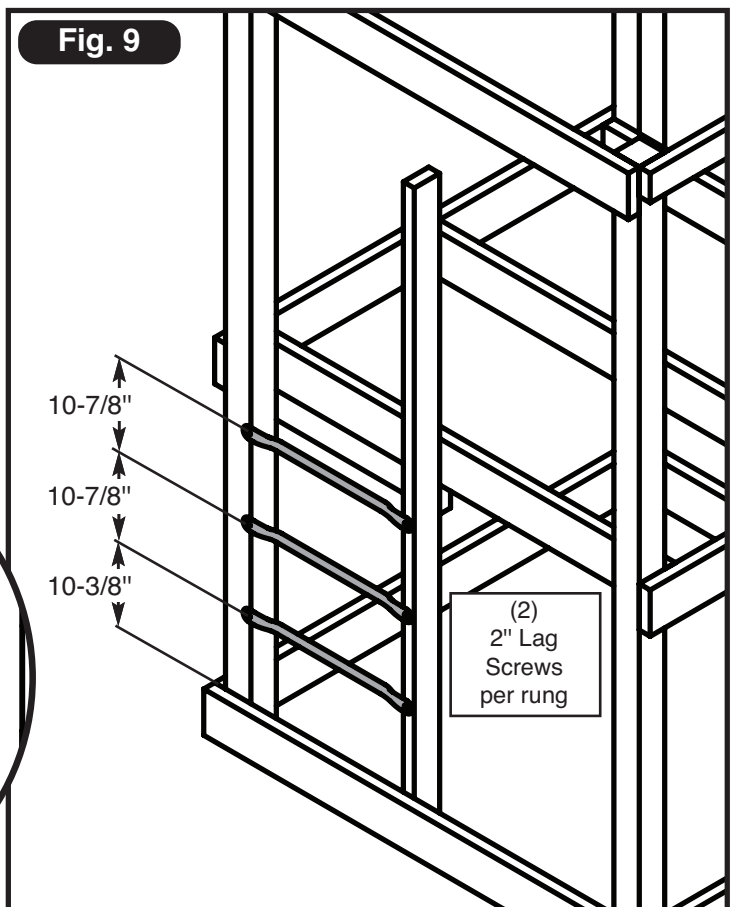
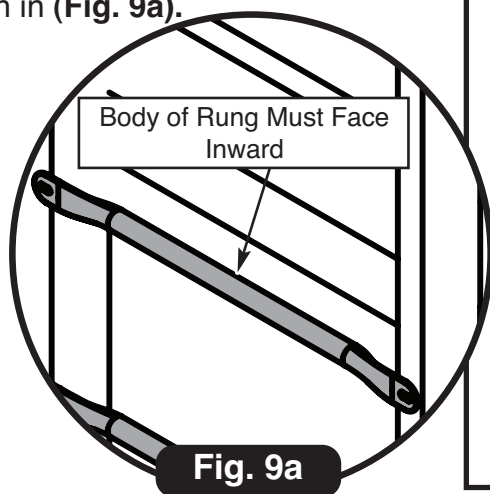
9. Placer le support de plate-forme de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) entre les cadres tel qu'indiqué à la fig. 5, environ 22-1/2 po (572 mm) du support de plate-forme extérieur. Le dessus du support de plate-forme doit être aligné avec les planches correspondantes où il sera installé.
10. Fixer le support de plate-forme au cadre à l'aide de trois 3 po (76 mm) vis par joint. **REMARQUE :** centrer les vis sur le joint pour faire en sorte que les vis ne fendent pas le bois.
11. Lorsque le cadre est assemblé, marquer les centres de tous les joints sauf ceux indiqués par une flèche à la fig. 5. **REMARQUE :** pour les joints exigeant deux boulons, décaler les marques verticalement de 1/2 po (12 mm).
12. Percer un trou chambré de 1-1/8 po (29 mm) d'une profondeur de 5/8 po (16 mm) dans la pièce de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) à chaque joint. Percer un trou de 5/16 po (8 mm) dans le centre du trou chambré et poursuivre à travers le 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) et le 2 po x 6 po (50 mm x 150 mm) restant. Fixer chaque joint à l'aide d'un boulon à carrosserie de 5 po (125 mm), d'une rondelle de blocage pour le bois, d'une rondelle plate de 5/16 po (8 mm) et d'un contre-écrou (fig. 6). (22 boulons de carrosserie seront utilisés.) **REMARQUE :** la plupart des joints exigent deux boulons. Pour éviter que les boulons ne se touchent, décaler les trous chambrés d'approx. 1/2 po (12 mm) tel qu'illustré à la fig. 6.



B. Ladder Assembly

1. Install 2" x 4" x 78" Ladder Support Board as shown in (Fig. 8).
2. Install 2" x 4" x 26" Ladder Spacer Board as shown in (Fig. 8a).
3. Attach Metal Ladder Rungs as shown in (Fig. 9).

NOTE: For safety purposes, the body of the Metal Ladder Rungs must face inward, towards the tower, as shown in (Fig. 9a).



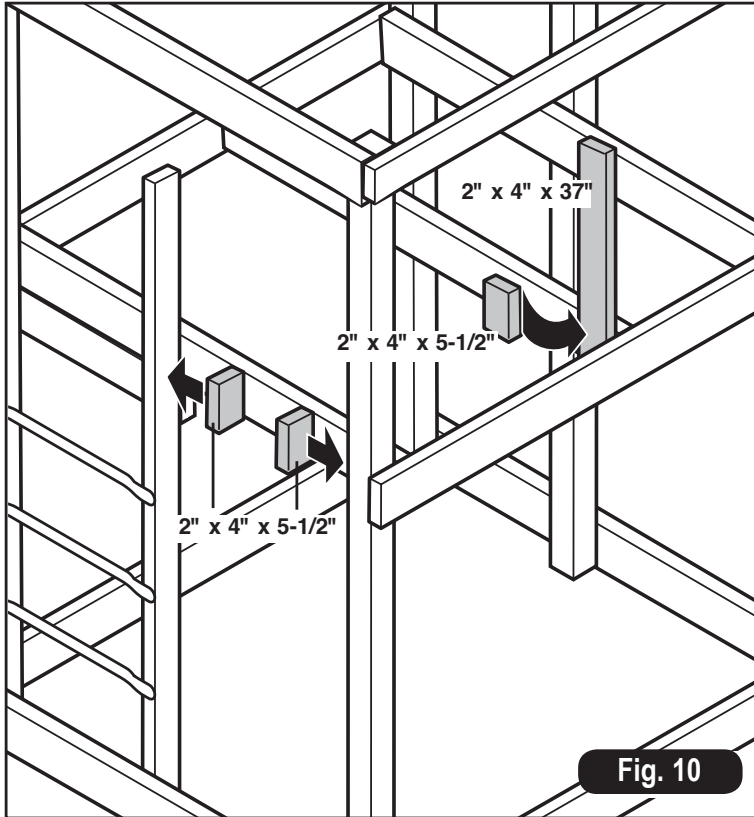


Fig. 10

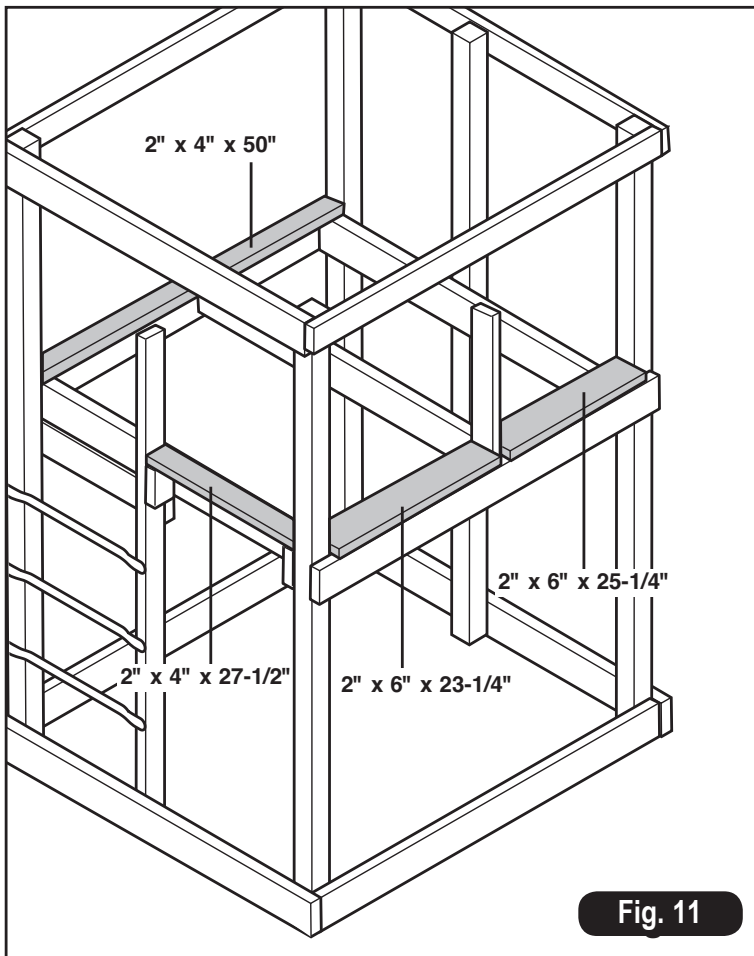


Fig. 11

C. Deck Assembly

1. Position two 2" x 4" x 5-1/2" blocks against the side of the 2" x 4" x 78" ladder support and the 4" x 4" frame post as indicated in Fig. 10. Attach the 2" x 4" x 5-1/2" block to the support and post using four 2-1/2" screws. **NOTE:** The tops of the 2" x 4" x 5-1/2" boards should be flush with the top of the corresponding 2" x 6" x 57" deck support.
2. Position the 2" x 4" x 37" board to the frame as indicated in Fig. 10. The bottom of the 2" x 4" x 37" should be flush with the bottom of the corresponding deck supports. Attach by driving two 2-1/2" screws through the 2" x 4" x 37" rail support into the inside 2" x 6" x 57" deck support. Secure by driving three evenly spaced 2-1/2" screws through the outside 2" x 6" x 57" deck support into the 2" x 4" x 37" rail support.
3. Attach the remaining 2" x 4" x 5-1/2" block to the rail support using four 3" screws. **NOTE:** The top of the 2" x 4" x 5-1/2" board should be flush with the top of the corresponding 2" x 6" x 57" deck support.
4. Position the 2" x 6" x 23-1/4" and 2" x 6" x 25-1/4" boards to the frame as indicated in Fig. 11. The boards should be flush with the outside edge of the 2" x 6" deck support. Attach using two 3" screws at each joint.
5. Position 2" x 4" x 50" board to the frame so it is flush with the outside edge of the 4" x 4" corner posts (Fig.11). Attach using two 3" screws at each joint.
6. Position the 2" x 4" x 27-1/2" board to the frame as indicated in Fig. 11. The board should be positioned square to the corresponding 2" x 4" x 5-1/2" supports. Attach using two 3" screws at each end of the 2" x 4" x 27-1/2" board.
7. Place the 2" x 6" x 50" deck board so it is centered on the 4" x 4" center post as shown in Fig. 12. Secure using two 3" screws per joint (six screws per board).
8. Evenly space seven 2" x 6" x 55" boards on the deck supports as indicated in Fig. 12. Attach the deck boards to the supports using two 3" screws per joint (six screws per board).

Missing Parts?

Call us at:

¿Falta alguna pieza? Llámenos al Des: pièces manquantes ? Appelez-nous au:

1-800-882-0272

C. Montaje de la plataforma

1. Posicionar dos bloques de 2" x 4" x 5-1/2" contra el lado del soporte de la escalera de 2" x 4" x 78" y el poste de la estructura de 4" x 4" como se indica en la Fig. 10. Unir el bloque de 2" x 4" x 5-1/2" al soporte y al poste utilizando cuatro 2-1/2" tornillos. **NOTA:** las partes superiores de los planos de 2" x 4" x 5-1/2" deben estar al ras con la parte superior del soporte de plataforma de 2" x 6" x 57" correspondiente.
2. Posicionar el plano de 2" x 4" x 37" en la estructura como se indica en la Fig. 10. La parte inferior de la madera de 2" x 4" x 37" debe estar al ras con la parte inferior de los soportes de la plataforma correspondientes. Unir clavando dos 2-1/2" tornillos a través del soporte del riel de 2" x 4" x 37" dentro de la parte interior del soporte para plataforma de 2" x 6" x 57". Asegurar clavando tres 2-1/2" tornillos distribuidos equidistantes a través de la parte externa del soporte para plataforma de 2" x 6" x 57" dentro del soporte de riel de 2" x 4" x 37".
3. Unir el bloque de 2" x 4" x 5-1/2" restante al soporte de riel utilizando cuatro 3" tornillos. **NOTA:** las partes superiores de los planos de 2" x 4" x 5-1/2" deben estar al ras con la parte superior del soporte de la plataforma de 2" x 6" x 57" correspondiente.
4. Posicionar los planos de 2" x 6" x 23-1/4" y 2" x 6" x 25-1/4" en la estructura como se indica en la Fig. 11. Los planos deben estar al ras con el borde externo del soporte para plataforma de 2" x 6". Unir utilizando dos 3" tornillos en cada junta.
5. Posicionar el plano de 2" x 4" x 50" en la estructura de tal forma que esté al ras con el borde externo de los postes esquineros de 4" x 4" (Fig.11). Unir utilizando dos 3" tornillos en cada junta.
6. Posicionar el plano de 2" x 4" x 27- 1/2" en la estructura como se indica en la Fig. 11. El plano debe estar posicionado en ángulo recto a los soportes de 2" x 4" x 5-1/2" correspondientes. Unir utilizando dos 3" tornillos en cada extremo del plano de 2" x 4" x 27-1/2".
7. Colocar el plano de la plataforma de 2" x 6" x 50" de tal forma que quede centrado en el poste central de 4" x 4" como se muestra en la Fig. 12. Asegurar utilizando dos 3" tornillos por junta (seis tornillos por plano).
8. Distribuir uniformemente siete planos de 2" x 6" x 55" en los soportes para plataforma como se indica en la Fig. 12. Unir los planos de la plataforma a los soportes utilizando dos 3" tornillos por junta (seis tornillos por plano).

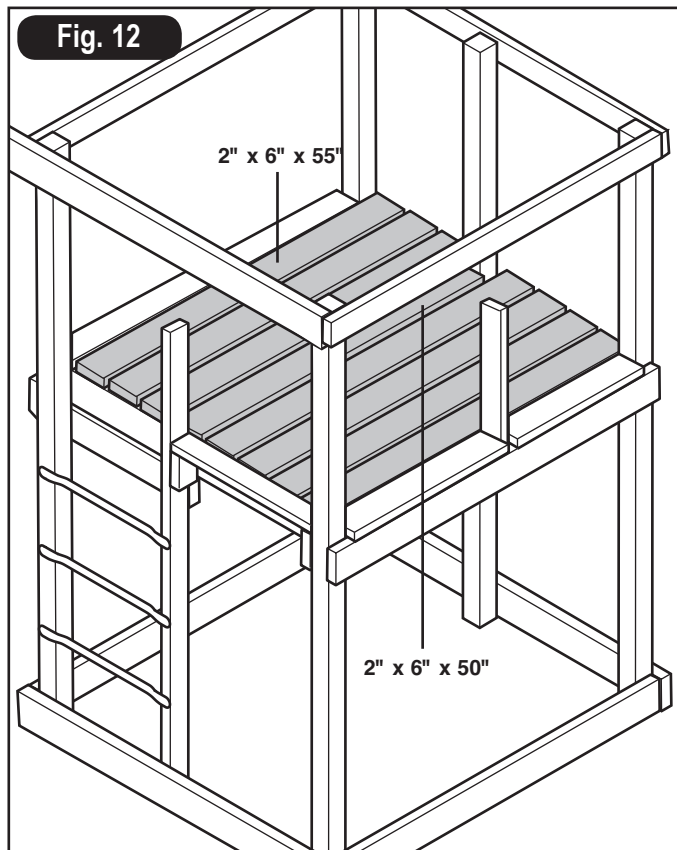
**¿Falta alguna pieza?
Llámenos al 1-800-882-0272**

C. Assemblage de la plate-forme

1. Placer deux blocs de 2 po x 4 po x 5 1/2 po (50 mm x 100 mm x 140 mm) contre le côté du support de l'échelle de 2 po x 4 po x 78 po (50 mm x 100 mm x 1,99 m) et le poteau du cadre de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) tel qu'indiqué à la fig. 10. Fixer le bloc de 2 po x 4 po x 5 1/2 po (50 mm x 100 mm x 140 mm) au support et le poteau à l'aide de quatre 2-1/2 po (51 mm) vis. **REMARQUE :** le dessus des planches de 2 po x 4 po x 5 1/2 po (50 mm x 100 mm x 140 mm) doit être aligné avec le dessus du support de plate-forme de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) correspondant.
2. Placer la planche de 2 po x 4 po x 37 po (50 mm x 100 mm x 888 mm) au cadre tel qu'indiqué à la fig.10. Le bas de la pièce de 2 po x 4 po x 37 po (50 mm x 100 mm x 888 mm) doit être aligné avec le bas des supports de plate-forme correspondants. Fixer avec deux 2-1/2 po (76 mm) vis. à travers le support de rampe de 2 po x 4 po x 37 po (50 mm x 100 mm x 888 mm) à l'intérieur du support de plate-forme de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m). Fixer en place en enfonçant trois 2-1/2 po (51 mm) vis espacés uniformément à travers le support de plate-forme extérieure de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) dans le support de rampe de 2 po x 4 po x 37 po (50 mm x 100 mm x 888 mm).
3. Fixer le bloc restant de 2 po x 4 po x 5 1/2 po (50 mm x 100 mm x 140 mm) au support de la rampe à l'aide de quatre 3 po (76 mm) vis. **REMARQUE :** le dessus de la planche de 2 po x 4 po x 5 1/2 po (50 mm x 100 mm x 140 mm) doit être aligné avec le dessus du support de plate-forme de 2 po x 6 po x 57 po (50 mm x 150 mm x 1,45 m) correspondant.
4. Placer les planches de 2 po x 6 po x 23-1/4 po (50 mm x 150 mm x 590 mm) et de 2 po x 6 po x 25 1/4 po (50 mm x 150 mm x 641 mm) au cadre tel qu'indiqué à la fig. 11. Les planches doivent être alignées avec le bord extérieur du support de plate-forme de 2 po x 6 po (50 mm x 150 mm). Fixer à l'aide de deux 3 po (76 mm) vis à chaque joint.
5. Placer la planche de 2 po x 4 po x 50 po (50 mm x 100 mm x 1,27 m) au cadre en l'alignant avec le bord extérieur des poteaux de coin de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) (voir fig. 11). Fixer à l'aide de deux 3 po (76 mm) vis à chaque joint.
6. Placer la planche de 2 po x 4 po x 27 1/2 po (50 mm x 100 mm x 698 mm) au cadre tel qu'indiqué à la fig. 11. La planche doit s'aligner aux supports de 2 po x 4 po x 5 1/2 po (50 mm x 100 mm x 140 mm) correspondants. Fixer à l'aide de deux 3 po (76 mm) vis à chaque extrémité de la planche de 2 po x 4 po x 27 1/2 po (50 mm x 100 mm x 698 mm).
7. Placer la planche de plate-forme de 2 po x 6 po x 50 po (50 mm x 150 mm x 1,27 m) pour qu'elle soit centrée sur le poteau central de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) tel qu'illustré à la fig. 12. Fixer à l'aide de deux 3 po (76 mm) vis par joint (six vis par planche).
8. Espacer uniformément sept planches de 2 po x 6 po x 55 po (50 mm x 150 mm x 1,4 m) sur les supports de plate-forme tel qu'indiqué à la fig. 12. Fixer les planches de plate-forme aux supports à l'aide de deux 3 po (76 mm) vis par joint (six vis par planche).

**Des pièces manquantes ?
Appelez-nous au 1-800-882-0272**

D. Railing Assembly

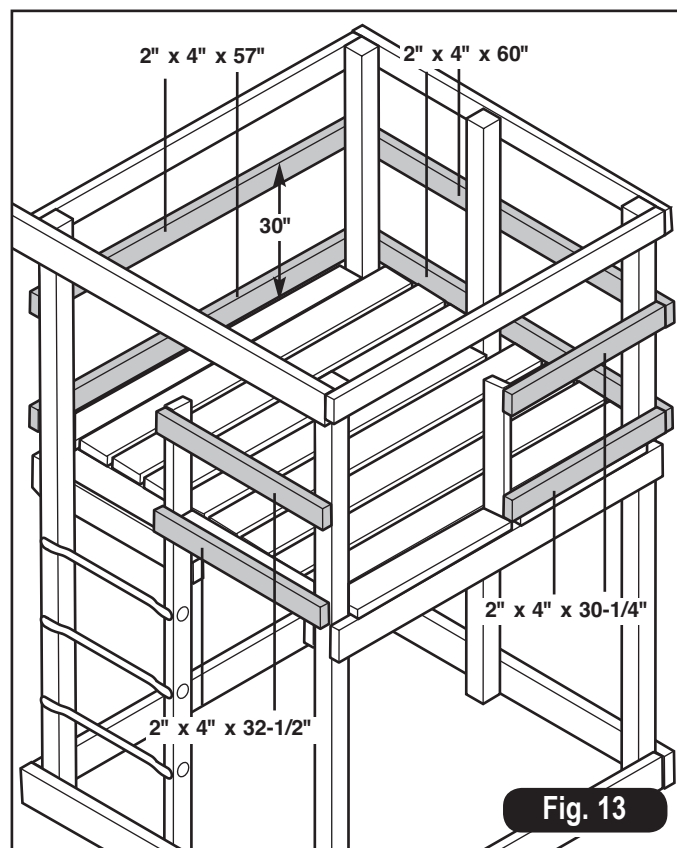


1. Position two 2" x 4" x 32-1/2" railing supports on the unit as indicated in Fig. 13. Boards should be flush with the edges of the 4" x 4" post and ladder upright and the bottom 2" x 4" x 32-1/2" should be even with the deck board. **NOTE:** The top of the upper rail should be approximately 30" from the bottom of the lower rail. Attach the rail supports to the unit using four 3" screws per 4" x 4" joint and two 3" screws per 2" x 4" joint.

2. Position two 2" x 4" x 30-1/4" railing supports on the unit as indicated in Fig. 13. Boards should be flush with the edges of the 4" x 4" post and rail upright and the bottom 2" x 4" x 32-1/2" should be resting on the deck board. **NOTE:** The top of the upper rail should be approximately 30" from the bottom of the lower rail. Attach the rail supports to the unit using four 3" screws per 4" x 4" joint and two 3" screws per 2" x 4" joint.

3. Position two 2" x 4" x 57" railing supports on the unit as indicated in Fig. 13. Boards should be flush with the edges of the 4" x 4" posts and the bottom of the lower 2" x 4" x 57" should be at the same height as the top of the deck board. **NOTE:** The top of the upper rail should be approximately 30" from the bottom of the lower rail. Attach the rail supports to the unit using four 3" screws per joint.

4. Position two 2" x 4" x 60" railing supports on the unit as indicated in Fig. 13. Boards should be flush with the edges of the previously attached rail supports and the bottom 2" x 4" x 60" should be resting on the deck boards. **NOTE:** The top of the upper rail should be approximately 30" from the bottom of the lower rail. Attach the rail supports to the unit using four 3" screws per joint.

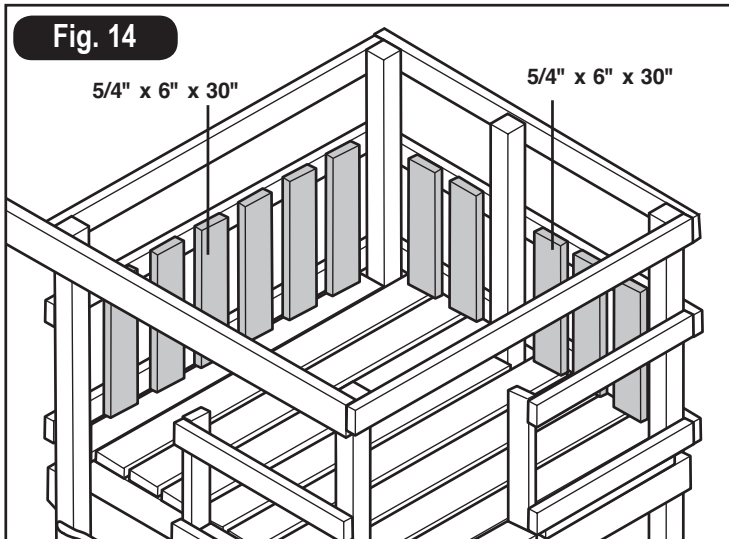


D. Montaje del riel

1. Poner dos soportes de pasamanos de 2" x 4" x 32-1/2" en la unidad como se indica en la Fig. 13. Los planos deben estar al ras con los bordes del poste de 4" x 4" y la escalera erguida y la parte inferior de 2" x 4" x 32-1/2" deben estar nivelados con el plano de la plataforma. **NOTA:** la parte superior del riel de arriba debe estar a aproximadamente 30" de la parte inferior del riel de abajo. Unir los soportes del riel a la unidad utilizando cuatro 3" tornillos por junta de 4" x 4" y dos 3" tornillos por junta de 2" x 4".
2. Poner dos soportes de pasamanos de 2" x 4" x 30-1/4" en la unidad como se indica en la Fig. 13. Los planos deben estar al ras con los bordes del poste de 4" x 4" y el riel superior y la parte inferior de 2" x 4" x 32-1/2" deben estar nivelados con el plano de la plataforma. **NOTA:** la parte superior del riel de arriba debe estar a aproximadamente 30" de la parte inferior del riel de abajo. Unir los soportes del riel a la unidad utilizando cuatro 3" tornillos por junta de 4" x 4" y dos 3" tornillos por junta de 2" x 4".
3. Poner dos soportes de pasamanos de 2" x 4" x 57" en la unidad como se indica en la Fig. 13. Los planos deben estar al ras con los bordes de los postes de 4" x 4" y la parte inferior del de abajo de 2" x 4" x 57" debe estar a la misma altura de la parte superior del plano de plataforma. **NOTA:** la parte superior del riel de arriba debe estar a aproximadamente 30" de la parte inferior del riel de abajo. Unir los soportes de los rieles a la unidad utilizando cuatro 3" tornillos por junta.
4. Poner dos soportes de pasamanos de 2" x 4" x 60" en la unidad como se indica en la Fig. 13. Los planos deben estar al ras con los bordes de los soportes de riel previamente unidos y la parte inferior de 2" x 4" x 60" debe apoyarse en los planos de la plataforma. **NOTA:** la parte superior del riel de arriba debe estar a aproximadamente 30" de la parte inferior del riel de abajo. Unir los soportes de los rieles a la unidad utilizando cuatro 3" tornillos por junta.

D. Assemblage de la rampe

1. Fixer deux supports de rampe de 2 po x 4 po x 32 1/2 po (50 mm x 100 mm x 825 mm) sur l'unité tel qu'indiqué à la fig. 13. Les planches doivent s'aligner avec les bords du poteau de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) et le montant de l'échelle et le bas de 2 po x 4 po x 32 1/2 po (50 mm x 100 mm x 825 mm) doivent être à niveau avec la planche de plate-forme. **REMARQUE :** le dessus de la rampe supérieur doit être à environ 30 po (760 mm) du bas de la rampe inférieure. Fixer les supports de la rampe à l'unité à l'aide de quatre 3 po (76 mm) vis par joint de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) et deux 3 po (76 mm) vis par joint de 2 po x 4 po (50 mm x 100 mm).
2. Placer deux supports de rampes de 2 po x 4 po x 30 1/4 po (50 mm x 100 mm x 768 mm) sur l'unité tel qu'indiqué à la fig. 13. Les planches doivent s'aligner avec les bords du poteau de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) et le montant de la rampe et le bas de 2 po x 4 po x 32 1/2 po (50 mm x 100 mm x 825 mm) doivent reposer sur la planche de plate-forme. **REMARQUE :** le dessus de la rampe supérieure doit être à environ 30 po (762 mm) du bas de la rampe inférieure. Fixer les supports de la rampe à l'unité à l'aide de quatre 3 po (76 mm) vis par joint de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) et deux 3 po (76 mm) vis par joint de 2 po x 4 po (50 mm x 100 mm).
3. Fixer deux supports de plate-forme de 2 po x 4 po x 57 po (50 mm x 100 mm x 1,45 m) sur l'unité tel qu'indiqué à la fig. 13. Les planches doivent s'aligner avec les bords des poteaux de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm) et le bas de la planche inférieure de 2 po x 4 po x 57 po (50 mm x 100 mm x 1,45 m) doivent être à la même hauteur que le dessus de la planche de plate-forme. **REMARQUE :** le dessus de la rampe supérieure doit être à environ 30 po (762 mm) du bas de la rampe inférieure. Fixer les supports de rampe à l'unité à l'aide de quatre 3 po (76 mm) vis par joint.
4. Fixer deux supports de rampe de 2 po x 4 po x 60 po (50 mm x 100 mm x 1,52 m) sur l'unité tel qu'indiqué à la fig. 13. Les planches doivent s'aligner avec les bords des supports de rampe déjà installés et le bas de 2 po x 4 po x 60 po (50 mm x 100 mm x 1,52 m) doit reposer sur les planches de la plate-forme. **REMARQUE :** le dessus de la rampe supérieure doit être à environ 30 po (762 mm) du bas de la rampe inférieure. Fixer les supports de rampe à l'unité à l'aide de quatre 3 po (76 mm) vis par joint.

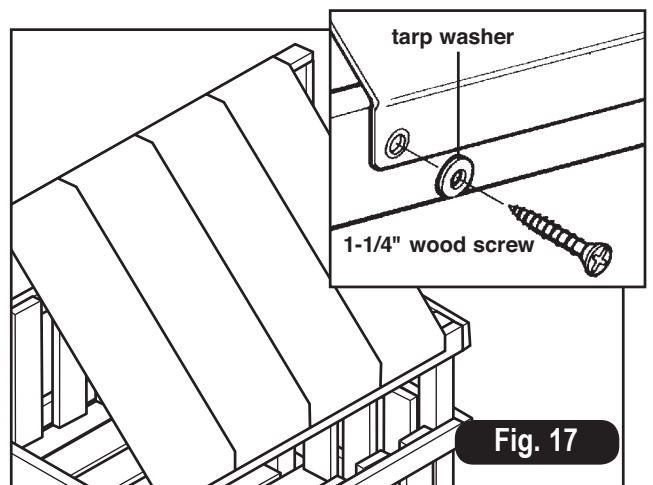
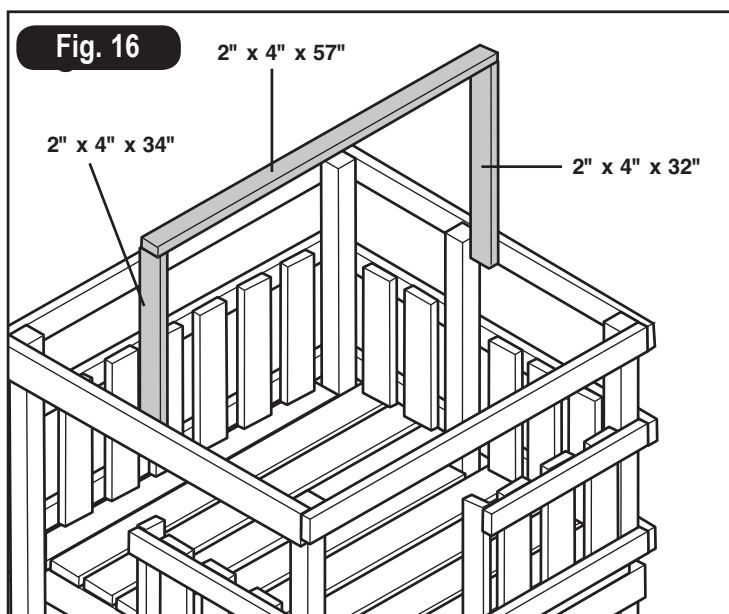
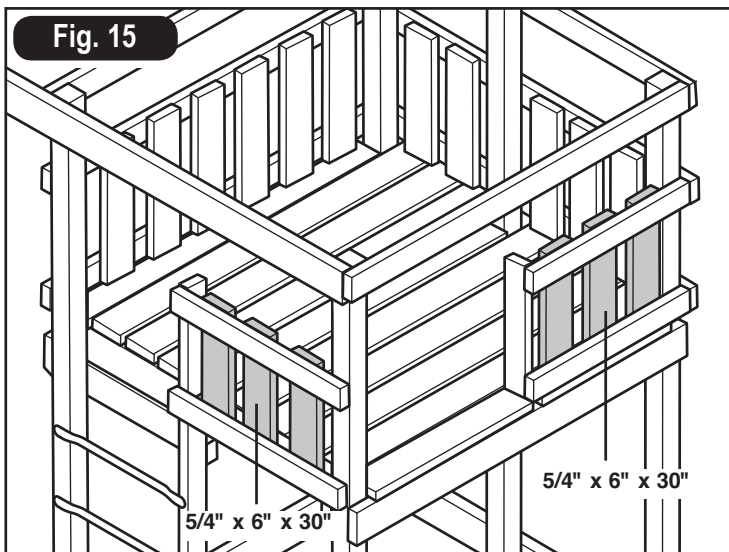


D. Railing Assembly (cont.)

5. Evenly space six 5/4" x 6" x 30" rails between the posts of the unit as indicated in Fig. 14. Attach the rails to the support using two 2" screws per joint.
6. Place five 5/4" x 6" x 30" rails on the side of the kit with the center post. As indicated in Fig. 14, evenly space two rails on one side of the center post and three on the other side. Attach the rails to the supports using two 2" screws per joint.
7. In the two locations indicated in Fig. 15, evenly space three 5/4" x 6" x 30" rails between the corner posts and 2" x 4" uprights. Attach the rails to the support using two 2" screws per joint.

E. Roof Assembly

1. Attach a 2" x 4" x 57" board on top of a 2" x 4" x 34" and 2" x 4" x 32" posts using two 3" screws per joint. **NOTE:** Boards should form a flush joint (see Fig. 16).
2. Center the roof support assembly to the unit and attach as shown in Fig. 16 using four 2-1/2" screws. **NOTE:** The 2" x 4" x 32" board will butt next to the 4" x 4" center post.
3. Place the roof over the support. Attach one side using three tarp washers and wood screws (see Fig. 17). Stretch the roof tight and secure the other side with the remaining tarp washers and wood screws.



D. Montaje de riel (cont.)

5. Distribuir uniformemente seis rieles de 5/4" x 6" x 30" entre los postes de la unidad como se indica en la Fig. 14. Unir los rieles al soporte utilizando dos tornillos de 2" por junta.
6. Colocar cinco rieles de 5/4" x 6" x 30" en el lado del juego con el poste central Como se indica en la Fig. 14, distribuir uniformemente dos rieles en un lado del poste central y tres en el otro lado. Unir los rieles a los soportes utilizando dos tornillos de 2" por junta.
7. En las dos ubicaciones indicadas en la Fig. 15, distribuir uniformemente tres rieles 5/4" x 6" x 30" entre los postes esquineros y verticales de 2" x 4". Unir los rieles al soporte utilizando dos tornillos de 2" por junta.

E. Montaje del techo

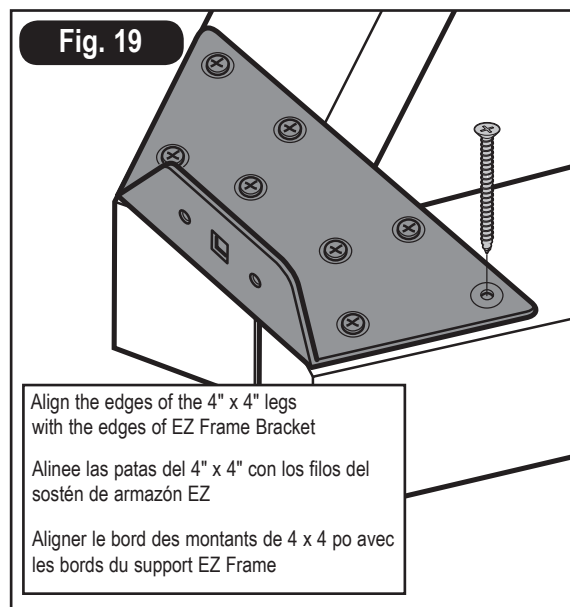
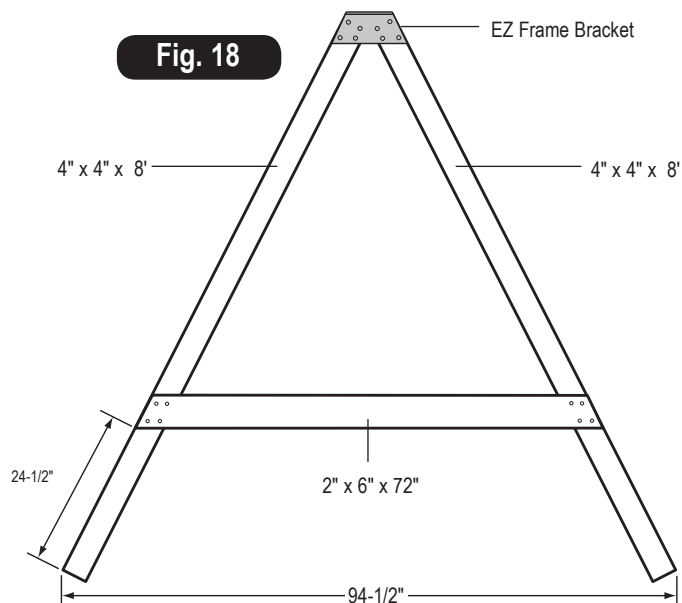
1. Unir un plano de 2" x 4" x 57" en la parte superior de los postes de 2" x 4" x 34" y de 2" x 4" x 32" utilizando dos tornillos de 3" por junta. **NOTA:** los planos deben formar una junta al ras (ver la Fig. 16).
2. Centrar el montaje del soporte del techo en la unidad y unir como se muestra en la Fig. 16 usando cuatro tornillos de 2-1/2". **NOTA:** el plano de 2" x 4" x 32" hará tope cerca del poste central de 4" x 4".
3. Colocar el techo sobre el soporte. Unir un lado usando tres arandelas para techo de lona y tornillos para madera (ver la Fig. 17). Estirar el techo y asegurar el otro lado con las arandelas y los tornillos para techo de lona sobrantes.

D. Assemblage de la rampe (suite)

5. Espacer uniformément six rampes de 5/4 po x 6 po x 30 po (32 mm x 150 mm x 762 mm) entre les poteaux de l'unité tel qu'indiqué à la fig. 14. Fixer les rampes au support à l'aide de quatre 2 po (51 mm) vis par joint.
6. Placer cinq rampes de 5/4 po x 6 po x 30 po (32 mm x 150 mm x 762 mm) sur le côté de l'ensemble avec le poteau central. Tel qu'indiqué à la fig. 14, répartir uniformément deux rampes d'un côté au poteau central et trois de l'autre côté. Fixer les rampes aux supports à l'aide de deux 2 po (51 mm) par joint.
7. Aux deux endroits indiqués à la fig. 15, espacer uniformément trois rampes de 5/4 po x 6 po x 30 po (32 mm x 150 mm x 762 mm) entre les poteaux de coin et les montants de 2 po x 4 po (50 mm x 100 mm). Fixer les rampes au support à l'aide de quatre 2 po (51 mm) par joint.

E. Assemblage du toit

1. Fixer une planche de 2 po x 4 po x 57 po (50 mm x 100 mm x 863 mm) et sur le dessus de poteaux de 2 po x 4 po x 34 po (50 mm x 100 mm x 863 mm) et de 2 po x 4 po x 32 po (50 mm x 100 mm x 812 mm) à l'aide de deux 3 po (76 mm) vis par joint. Remarque : les planches devraient former un joint affleurant (voir la fig. 16).
2. Centrer le support du toit à l'unité et fixer tel qu'illustré à la fig. 16 à l'aide de quatre 2-1/2 po (64 mm). Remarque : la planche de 2 po x 4 po x 32 po (50 mm x 100 mm x 813 mm) aboutera le poteau central de 4 po x 4 po (100 mm x 100 mm).
3. Placer le toit sur le support. Fixer un côté à l'aide de trois rondelles à bâche et de trois vis (voir fig. 17). Étirer et tendre la bâche du toit, et fixer l'autre côté à l'aide des rondelles à bâche et des vis à bois restantes.



E. A-Frame Assembly

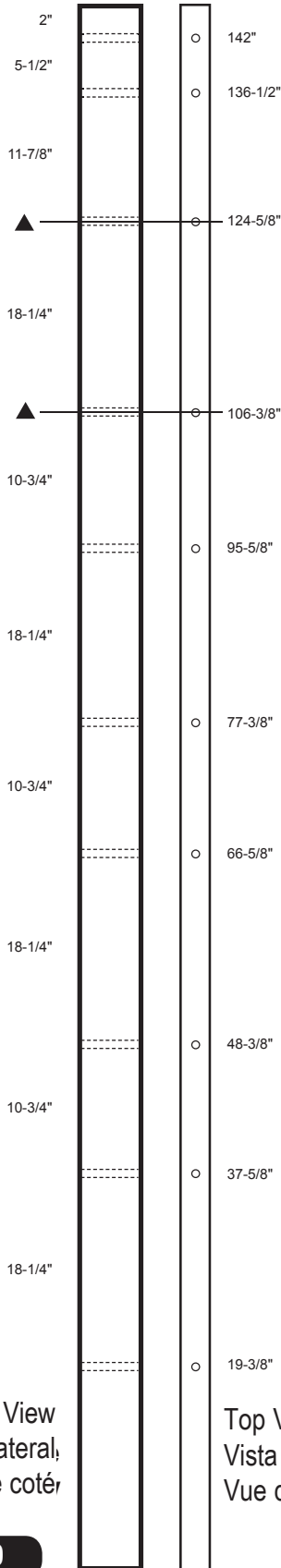
1. Measure the 4" x 4" x 8' legs to insure they are the same length. Adjust if necessary. Lay two 4" x 4" x 8' legs on a level surface with ends together to form a "V". Place EZ frame bracket on leg ends and position so the legs and bracket edges line up (Fig. 18).
2. Measure the base of the A-Frame from the outermost points. The legs should be approximately 94-1/2" apart (Fig. 18).
3. Secure the EZ Frame Bracket to the 4" x 4" using eight 2-1/2" screws.. Be careful to maintain the alignment of the bracket to the edges of the 4" x 4"s.
4. Place the 2" x 6" x 72" cross member on the A-Frame assembly. The bottom edge of the cross member should be approximately 24-1/2" from the bottom of the outside edge of the 4" x 4" (Fig. 18). Cross member edges should be flush with the frame legs. Attach the 2" x 6" x 72" cross member to the frame assembly using four 3" screws at each joint (8 per board).
5. Turn the A-Frame over and add an EZ Frame Bracket to the other side.

E. Ensamblaje del armazón "A"

1. Mida las patas de 4" x 4" x 8' para asegurar que todas sean del mismo largo. Ajústela si fuera necesario. Asiente dos patas de 4" x 4" x 8' en una superficie nivelada con los extremos juntos para formar una "V". Ponga el sostén de armazón EZ en los extremos en las patas y Póngalo en posición de manera que las patas y los filos del sostén se alineen (Fig.18).
2. Mida la base del armazón "A" a los puntos de más afuera. Las patas deberían estar a una distancia de 94-1/2" (Fig. 18).
3. Sujete el sostén de armazón EZ al 4" x 4" usando ocho de tornillos de 2-1/2" por sostén. Tenga cuidado de mantener el alineamiento del sostén a los filos de los 4" x 4".
4. Ponga el miembro entre cruzado de 2" x 6" x 72" en el ensamblaje del armazón "A". La parte de abajo del filo del miembro cruzado debería estar aproximadamente a 24-1/2" de la parte de abajo del filo externo de los 4" x 4" (Fig. 18). Los filos de los miembros cruzados deberían estar al ras con las patas del armazón. Sujete el miembro cruzado de 2" x 6" x 72" al ensamblaje del armazón, usando cuatro de tornillos de 3" en cada unión (8 por tabla).
5. Dé vuelta al armazón "A" y añada un sostén de armazón EZ al otro lado.

E. Assemblage de la structure en A

1. Mesurer les montants de 4 po x 4 po x 8 pi pour s'assurer qu'ils sont de la même longueur. Les couper au besoin. Poser deux montants de 4 po x 4 po x 8 pi sur une surface de niveau en plaçant les deux extrémités ensemble pour former un V. Placer un support EZ Frame sur l'assemblage en V en alignant le bord des montants avec les bords du support EZ Frame (Fig. 18).
2. Mesurer la base de la structure en A à partir des bords extérieurs des montants. Cette distance doit mesurer environ 94 1/2 po (Fig.18).
3. Fixer le support EZ Frame aux montants de 4 po x 4 po en utilisant huit de 2-1/2" po (64 mm) vis par support. S'assurer de maintenir l'alignement du support avec le bord des montants de 4 x 4 po.
4. Placer la traverse de 2 x 6 x 72 po sur la structure en A. Le bord inférieur de la traverse doit se trouver à environ 24 1/2 po du sol (mesuré sur la face extérieure du montant de 4 po x 4 po (Fig. 18). Les extrémités de la traverse doivent être parfaitement à égalité avec le bord extérieur des montants. Fixer la traverse de 2 po x 6 po x 72 po à la structure en utilisant quatre de 3 po (76 mm) vis par point d'assemblage (8 par traverse).
5. Retourner la structure en A et fixer un support EZ Frame de l'autre côté.

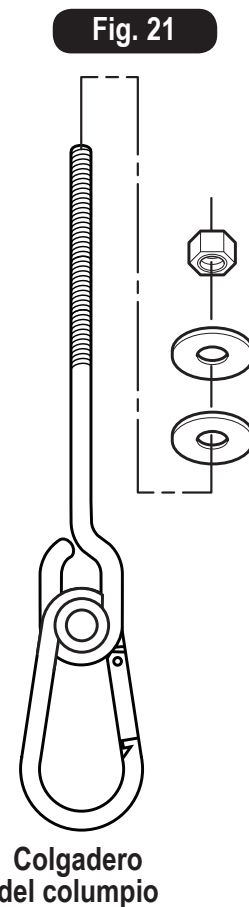


- ▲ Indicates an optional accessory area
- ▲ Indica un área accesoria opcional
- ▲ Indique une zone d'accessoire optionnel

NOTE: Dimensions on the left side of the beam indicate the distance between the center of each hole, dimension on the right side are cumulative

NOTA: las dimensiones del lado izquierdo de la viga indican la distancia entre el centro de cada agujero, las dimensiones del lado derecho son acumulativas

REMARQUE : les dimensions du côté gauche de la poutre indique la distance entre le centre de chaque trou, la dimension du côté droit sont cumulatifs



NOTE: Place Bolt Cover at each swing hanger location.

NOTA: Coloque la cubierta del perno en cada ubicación de la swing percha.

REMARQUE : Placez bolt cover à chaque emplacement de cintre Balançoire.

Fig. 20

Fig. 21

F. Beam Assembly

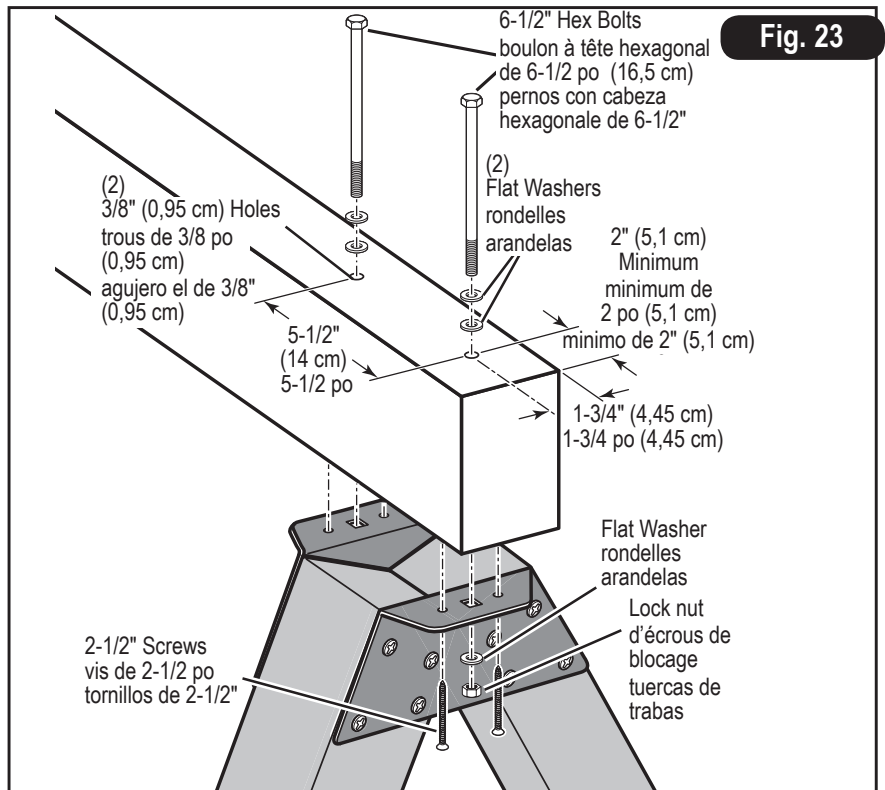
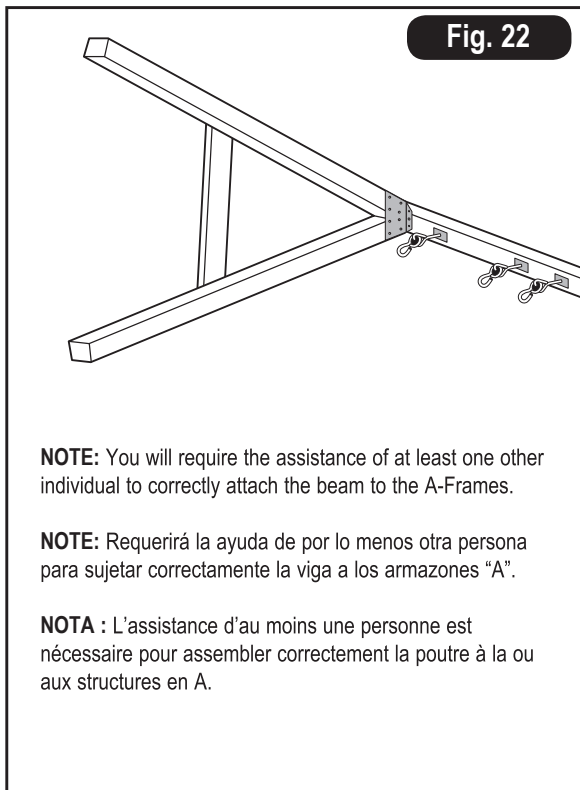
1. If you are using a 2" x 6" laminated beam refer to page 26.
2. Measure and mark all holes on the center of the 4" x 6" x 12' beam as dimensioned in Fig. 20.
3. Use the provided 3/8" x 7" drill bit, drill holes through the beam at a 90° angle to the lumber. **NOTE:** If drill bit is not long enough, measure and mark the top of the beam and drill from both sides.
4. Insert swing hangers in the corresponding holes and secure using loc-nuts (Fig. 22).

F. Montaje de viga

1. Si está usando una viga laminada de 2" x 6", vaya a la página 26
2. Medir y marcar todos los agujeros en el centro de la viga de 4" x 6" x 12' , como indican las dimensiones de la Fig. 20.
3. Utilice una broca de 3/8" x 7" (9,5 mm x 178 mm) [incluido], perforar agujeros a través de la viga en un ángulo de 90° con respecto a la madera. **NOTA:** si la broca para taladro no es lo suficientemente larga, medir y marcar la parte inferior de la viga y taladrar desde ambos lados.
4. Inserte los colgadores del columpio en los orificios correspondientes y sujételos con arandelas y tuercas de seguridad (Fig. 22).

F. Assemblage de la poutre

1. Si l'on utilise une poutre laminée de 2 po x 6 po (50 mm x 150 mm), consulter la page 26
2. Mesurer et marquer tous les trous au centre de la poutre de 4 po x 6 po x 12 pi (100 mm x 150 mm x 3,7 m) tel que dimensionné à la fig. 20.
3. Utilisez un embout à perceuse de 3/8 po x 7 po (9,5 mm x 178 mm) [inclus], percer un trou à un angle de 90° par rapport à la pièce de bois. **REMARQUE :** si le foret n'est pas assez long, mesurer et marquer le dessus de la poutre et percer des deux cotés.
4. Insérer les cintres de balançoire dans les trous correspondants et fixez-les avec des rondelles et des contre-écrous (Fig. 22).



Attaching the Beam to A-Frame

1. Place the beam on the ground and align A-frame brackets with the corresponding holes of the beam (Fig.22). Insert a 6-1/2" hex bolt through the hole of the beam and through the bracket. **NOTE:** It may be necessary to force the hex bolt through the beam with the aid of a hammer. Secure using a washer and loc nut. Secure brackets using one 2-1/2" screw on each side of the hex bolt (Fig. 23).
2. With the help of others, place the beam on the A-frames of the deck assembly. Align the brackets with the holes in the beam. Insert a 6-1/2" hex bolt through the hole of the bracket and through the beam. Secure using a washer and loc nut. Secure brackets using one 2-1/2" screw on each side of the hex bolt (Fig. 23).

Sujetando la viga al armazón "A"

1. Ponga la viga en el suelo y alinee los soportes del armazón "A" con los huecos correspondientes en la viga (Fig. 22). Inserte un perno de hex de 6-1/2" a través del orificio de la viga y a través del soporte. **NOTE:** Es posible que sea necesario forzar el perno de hex a través de la viga con la ayuda de un martillo. Asegure usando una arandela y tuerca de traba. Sujete los soportes usando un tornillo de 2-1/2" a cada lado del perno de hex (Fig. 23).
2. Con la ayuda de otros, ponga la viga sobre los armazones tipo "A" del ensamblaje de la plataforma. Alinee los soportes con los huecos en la viga. Inserte un perno de hex de 6-1/2" a través del hueco al soporte y a través de la viga. Sujete usando una arandela y tuerca de traba. Sujete los soportes usando un tornillo de 2-1/2" en cada lado del perno de hex (Fig. 23).

Fixation de la poutre aux structures en A

1. Poser la poutre au sol et aligner les supports des structures en A avec les trous pratiqués dans la poutre (Fig. 22). Installer un boulon de hexagonal de 6 1/2 po dans le trou de la poutre et à travers le support.
NOTA: Il peut être nécessaire d'utiliser un marteau pour insérer les boulons à travers la poutre. Fixer les boulons au moyen de rondelles et d'écrous de blocage. Fixer solidement les supports en insérant une vis de 2 1/2 po de chaque côté du boulon de hexagonal (Fig. 23).
2. Avec l'aide d'autres personnes, placer la poutre sur les structures en A de la plate-forme. Aligner les supports avec les trous pratiqués dans la poutre. Installer un boulon de hexagonal de 6 1/2 po dans chacun des trous à partir des supports jusque dans la poutre. Fixer les boulons au moyen de rondelles et d'écrous de blocage. Fixer solidement les supports en insérant une vis de 2 1/2 po de chaque côté du boulon de hexagonal (Fig. 23).

**ASSEMBLY INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES PARA ARMAR
DIRECTIVES D'ASSEMBLAGE**

NOTE: Lay the lumber on a flat surface before beginning laminated beam assembly.
NOTA: disponer las maderas sobre una superficie plana antes de comenzar el montaje de la viga laminada.
REMARQUE : déposer les pièces de bois sur une surface a plat avant de commencer l'assemblage d'une poutre laminée.

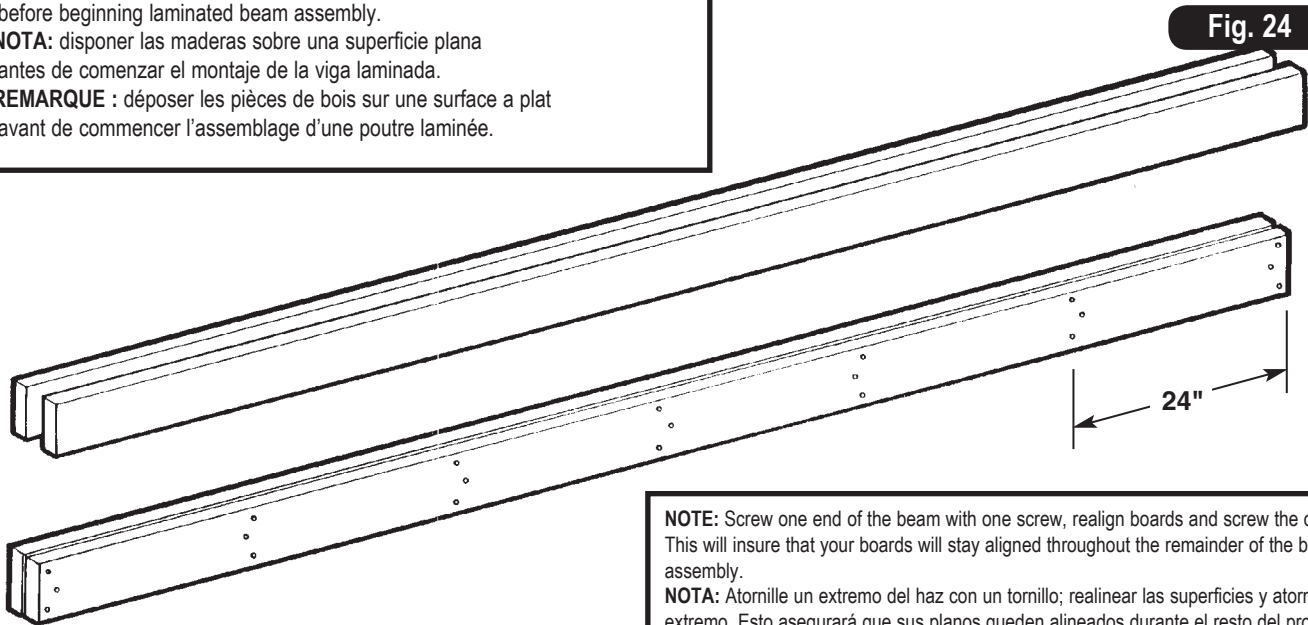


Fig. 24

NOTE: Screw one end of the beam with one screw, realign boards and screw the other end. This will insure that your boards will stay aligned throughout the remainder of the beam assembly.
NOTA: Atornille un extremo del haz con un tornillo; realinear las superficies y atornillar el otro extremo. Esto asegurará que sus planos queden alineados durante el resto del proceso de montaje de la viga.
REMARQUE : Vissez une extrémité du faisceau avec une vis, réaligner les bords et visser l'autre extrémité. Cette opération permettra d'assurer que les planches resteront alignées tout au long de l'opération d'assemblage de la poutre.

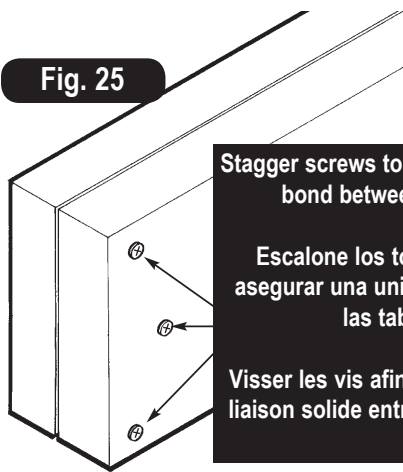


Fig. 25

Stagger screws to insure a sturdy bond between boards

Escalene los tornillos para asegurar una unión firme entre las tablas.

Visser les vis afin d'assurer une liaison solide entre les planches

NOTE: Stagger the screws as shown in Fig. 25 to insure a sturdy bond. Repeat every 24" along the entire length of the beam. Turn the beam over and repeat this process on the other side. When beam is complete, measure, drill holes, and attach beam clamps and nylon bushing swing hangers according to the instructions on page 25.

Nota: Escalene los tornillos como se muestra en la Fig. 25 para asegurar una unión firme. Repetir cada 24" a lo largo de toda la viga.. Gire la viga y repita este proceso del otro lado. Cuando la viga esté completa, medir, taladrar los agujeros y unir las abrazaderas de viga y los colgaderos del columpio cubiertos con nilón según las instrucciones de la página 25.

REMARQUE : Visser dans la vis tel qu'illustré à la fig. 25, afin d'assurer une liaison solide entre les planches. Répéter aux 24 po (600 mm) sur toute la longueur de la poutre. Inverser la poutre et répéter de l'autre côté. Lorsqu'une poutre est complétée, mesurer, percer les trous et fixer les attaches de poutre et les supports de balançoire avec une bague en nylon conformément aux instructions en page 25.

H. Laminated Beam Instructions

1. If 4" x 6" lumber is not available, you may laminate two 2" x 6" x 12' pieces of lumber together to create the beam.
2. Lay the lumber on a flat surface and align all of the edges. **NOTE:** Make sure each piece of lumber is the same length. If it is not, trim board(s).
3. From the end of each board, measure and place a mark at 24" intervals (Fig. 24).
4. Assemble the beam by screwing each end together using three 2-1/2" screws (Fig. 25).

H. Instrucciones para la viga laminada

1. Si no dispone de una madera de 4 x 6 pulgadas, puede laminar juntas dos tablas de madera de 2 pulgadas x 6 pulgadas x 12 pies para crear la viga.
2. Colocar la madera de construcción sobre una superficie plana y alinear todos los bordes. **NOTA:** asegurarse de que cada tabla de madera sea del mismo largo. De no ser así, recortar la(s) tabla(s).
3. Desde el extremo de cada tabla, medir y colocar marcas a intervalos de 24" (Fig. 24).
4. Montar la viga uniendo cada extremo, usando tres tornillos de 2-1/2" (Fig. 25).

H. Instructions pour une poutre laminée

1. Si une pièce de bois de 4 po x 6 po (100 mm x 150 mm) n'est pas disponible, vous pouvez créer une poutre laminée à partir de deux pièces de bois de 2 po x 6 po x 12 pi (50 mm x 150 mm x 3,6 m).
2. Déposer les pièces de bois sur une surface horizontale et aligner les bords. **REMARQUE :** s'assurer que chaque pièce de bois est de la même longueur. Si ce n'est pas le cas, couper la ou les planches.
3. À partir de leur extrémité, mesurer et marquer chaque planche à des intervalles de 24 po (600 mm) (fig. 24).
4. Assembler la poutre en clouant ensemble chacune des extrémités à l'aide de trois 2-1/2 po (64 mm) vis (fig. 25).

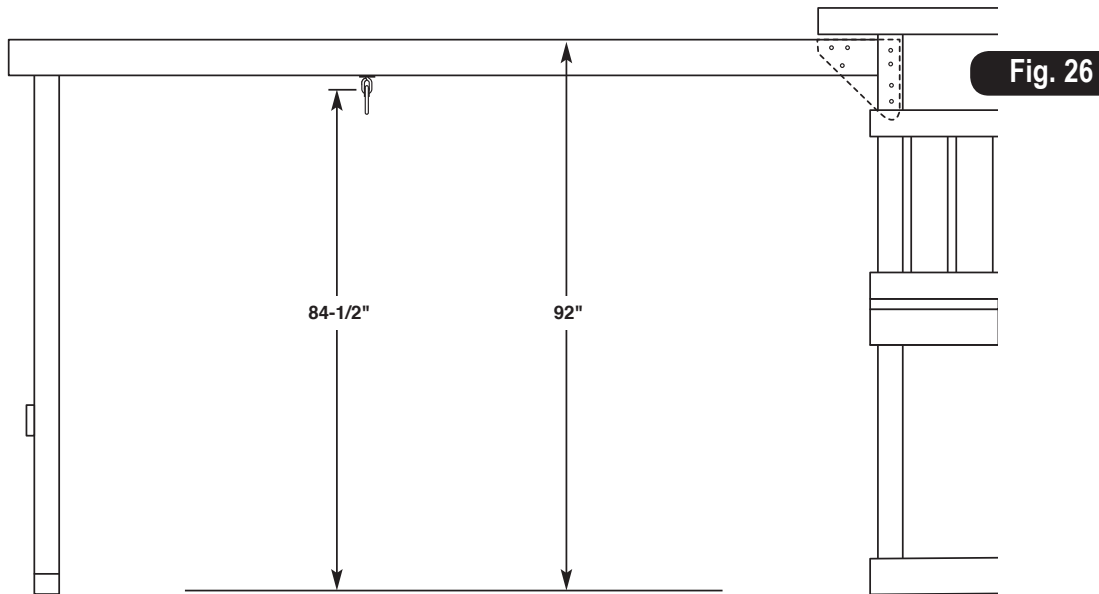


Fig. 26

I. Attaching Beam

1. Position the beam brace on the 4" x 4" x 96" center post and 4" x 6" beam and mark the position of the holes on each (Fig. 26).
NOTE: The top of the beam should be 92" from the bottom of the climbing unit (Fig. 26).
2. Drill a 1-1/8" counterbore, 1" deep, at each hole location as indicated in Fig. 27.
3. Drill a 5/16" hole through the center of each counterbore and two additional mating holes through the end of the beam (Fig. 27).
4. Attach the beam to the upright using two 7" carriage bolts, wood loc washers, flat washers, and loc nuts. Attach beam brace to the beam and upright using five 3-1/2" carriage bolts, flat washers, and loc nuts as detailed in Fig. 27.

I. Viga de unión

1. Ubicar la abrazadera de viga en el poste central de 4" x 4" x 96" y la viga de 4" x 6" y marcar la posición de los agujeros en cada una (Fig. 26). **NOTA:** el extremo superior de la viga debe estar a 92 pulgadas de la parte inferior de la unidad para escalar (Fig. 26).
2. Taladrar una contra abertura de 1-1/8 pulgadas de 1 pulgada de profundidad en cada sitio de agujero como se indica en la Fig. 27.
3. Taladrar un agujero de 5/16 pulgadas a través del centro de cada contra abertura y dos agujeros adicionales de apareamiento a través del extremo de la viga (Fig. 27).
4. Unir la viga al poste vertical con dos pernos con cabeza de hongo de 7", arandelas de bloqueo para madera, arandelas planas y contratueras. Unir una abrazadera de viga a la viga y al poste vertical usando cinco pernos con cabeza de hongo de 3-1/2 pulgadas, arandelas planas y contratueras como se indica en la Fig. 27.

I. Attacher la poutre

1. Placer le contreventement de la poutre sur le montant de 4 po x 4 po x 96 po (100 mm x 100 mm x 2,4 m) et sur la poutre de 4 po x 6 po (100 mm x 150 mm) et marquer la position des trous sur chacune (fig. 26). **REMARQUE :** le dessus de la poutre doit être à 92 po (2,3 m) du bas de l'ensemble d'escalade (fig. 26).
2. Percer un trou chambré de 1-1/8 po (29 mm), d'une profondeur de 1 po (25 mm), à chaque trou localisé selon la fig. 27.
3. Percer un trou de 5/16 po (8 mm) dans le centre de chaque trou chambré et deux trous supplémentaires correspondant à l'extrémité de la poutre (fig. 27).
4. Fixer la poutre au montant à l'aide de deux boulons de carrosserie de 7 po (175 mm), avec rondelles de blocage, rondelles et écrous autobloquants. Fixer le contreventement à la poutre en utilisant cinq boulons à carrosserie de 3-1/2 po (89 mm), des rondelles et des écrous autobloquants tel que décrit dans la fig. 27.

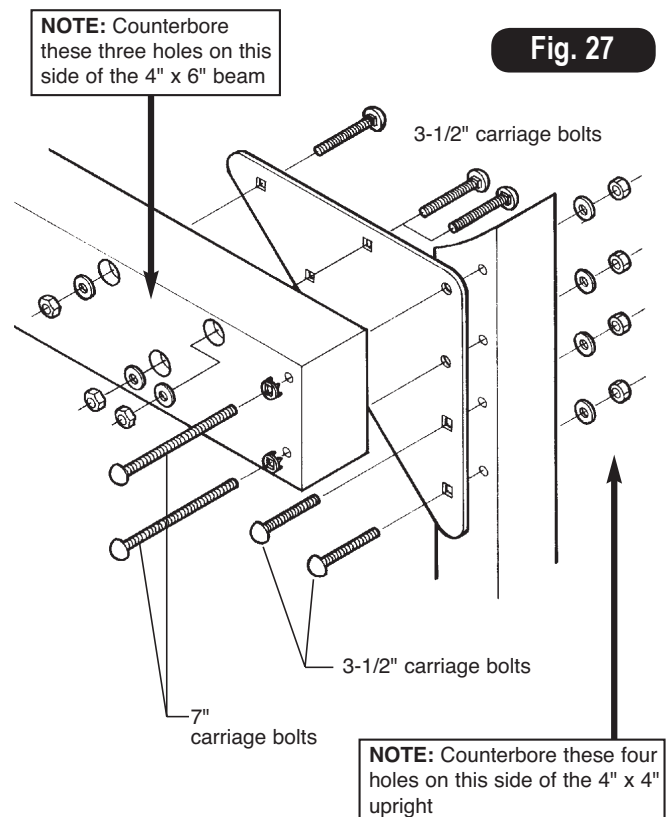
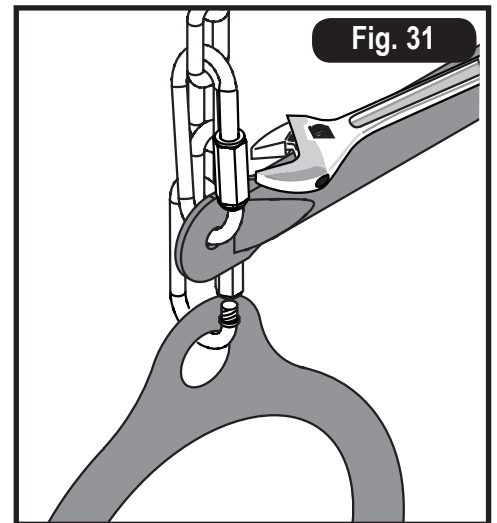
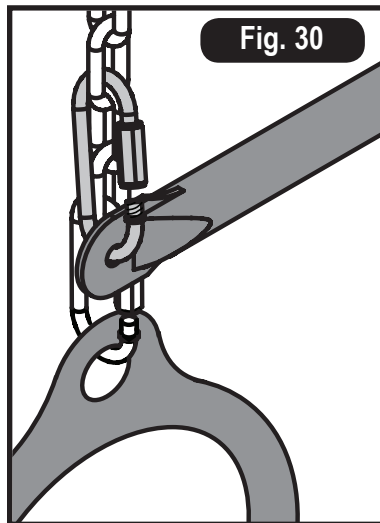
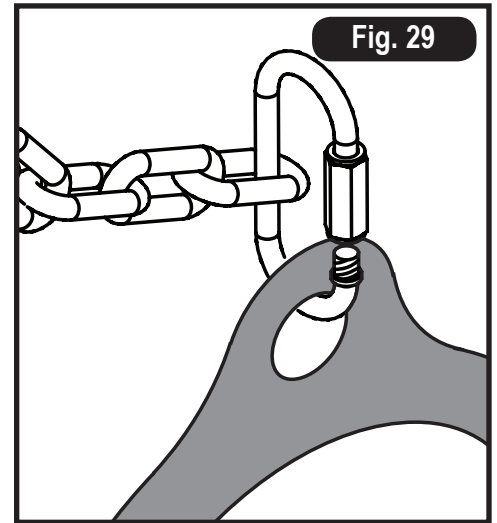
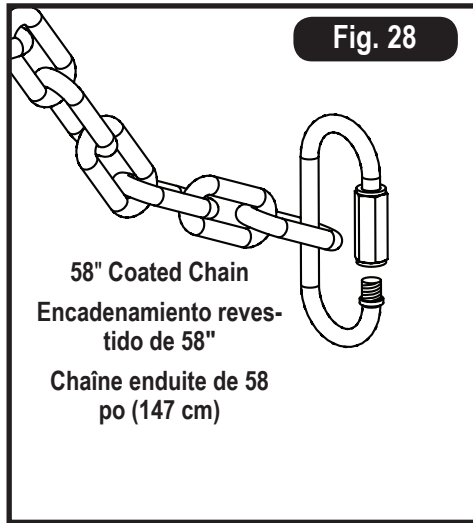
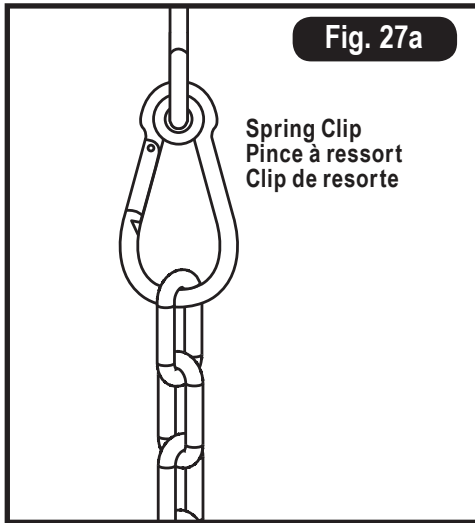


Fig. 27

ASSEMBLY INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES PARA ARMAR
DIRECTIVES D'ASSEMBLAGE

x2 Per Swing • x2 par siège de balançoire • x2 por asiento del columpio



K. Assembly Instructions

1. Attach Quick Link to chain oriented as shown (Fig. 28).
2. Attach Quick Link to gym ring as shown (Fig. 29).
Attach second set of Quick Links (3) links up.
3. Tighten all Quick Links closed with wrench (Fig. 31).

K. Instructions d'assemblage

1. Attachez le maillon rapide à la chaîne suivant l'orientation indiquée (Fig. 28).
2. Attachez le maillon rapide à anneau de gymnastique comme indiqué (Fig. 29).
Anneau/trapèze uniquement : attachez le 2e ensemble de maillons rapides (3), maillons orientés vers le haut. Attachez le trapèze comme indiqué (Fig. 30).
3. Serrez solidement le maillon rapide avec une clé (Fig. 31).

K. Instrucciones para el montaje

1. Fije el eslabón rápido a la cadena orientado según se muestra (Fig. 28).
2. Fije el eslabón rápido al anillo de gimnasio como se muestra (Fig. 29).
Trampa de anillos únicamente: fije el segundo juego de eslabones rápidos (3) arriba. Una la barra de trapecio como se muestra (Fig. 30).
3. Ajuste el eslabón rápido con una llave inglesa (Fig. 31).

K. Hanging Instructions

1. When hanging accessories next to other components, a minimum clearance of at least 8" from adjacent swinging elements or any play equipment support structure is required.
2. Hang the chains from the Swing Hangers (Fig. 27a).

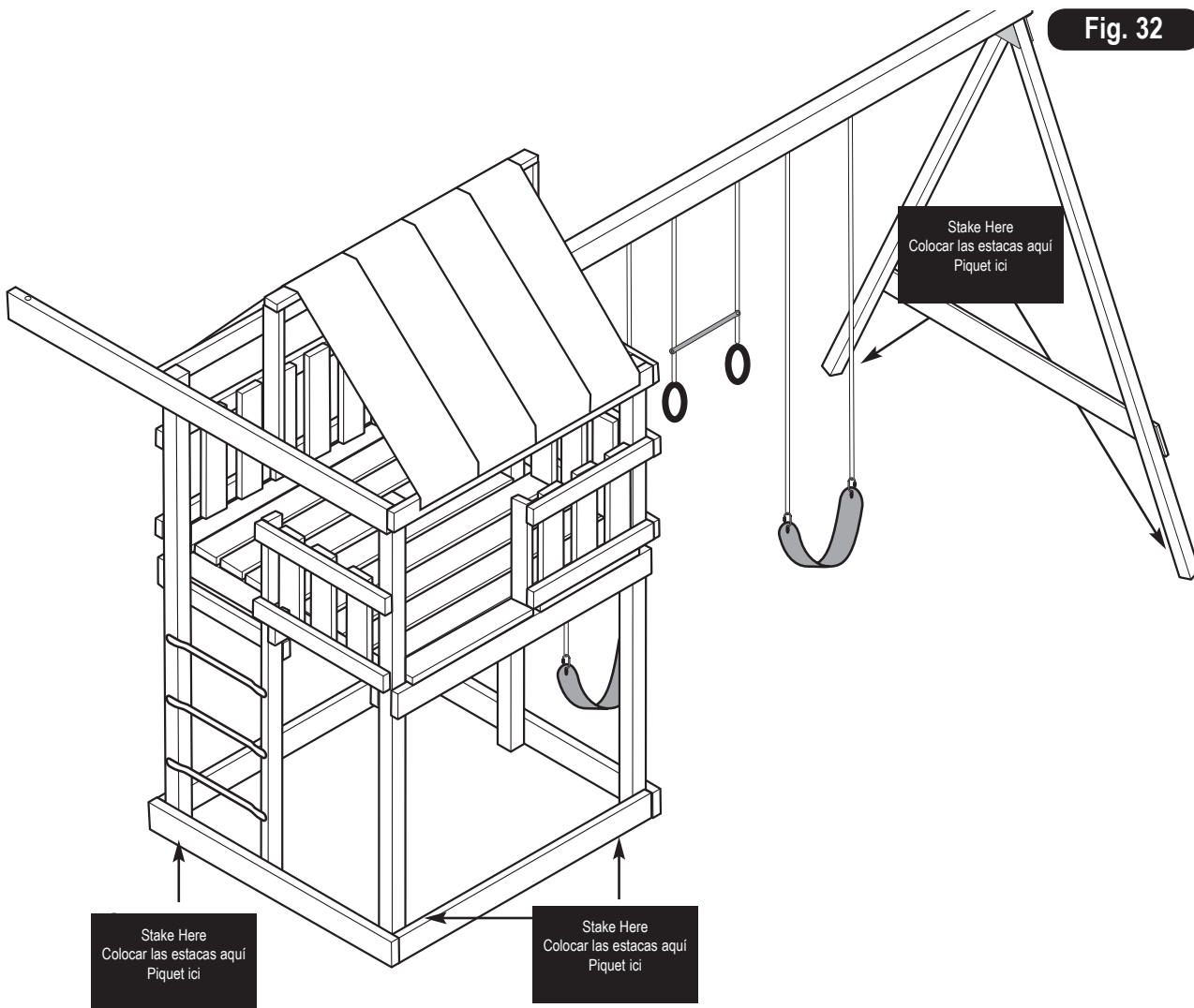
K. Instructions Suspensu

1. Lors de l'installation d'accessoires près d'autres composants, il est nécessaire de laisser un dégagement. d'au moins 20,32 cm (8 po) de tout autre composant de balançoire, ou de toute structure servant à supporter l'unité de jeu.
2. Suspendre les chaînes des siège de balançoire (Fig. 27a).

K. Instrucciones Colgando

1. Cuando cuelgue accesorios cerca de otros componentes del equipo, se requiere dejar un espacio libre de al menos 8 pulgadas de distancia respecto a otros elementos adyacentes del columpio o de cualquier estructura de soporte del equipo del juego que se requiera.
2. Cuelgue las cadenas de los asiento de columpio (Fig. 27a).

Fig. 32



L. Staking

1. Position five 18" stakes as indicated in Fig. 32. **NOTE:** Place the stakes next to the outside of the A-frame legs and the backside of the ladder corner post of the Wrangler. Pound the stakes into the ground until all but 5-1/2" of the stake is showing. Secure the stakes to the posts using four 3" screws per stake.

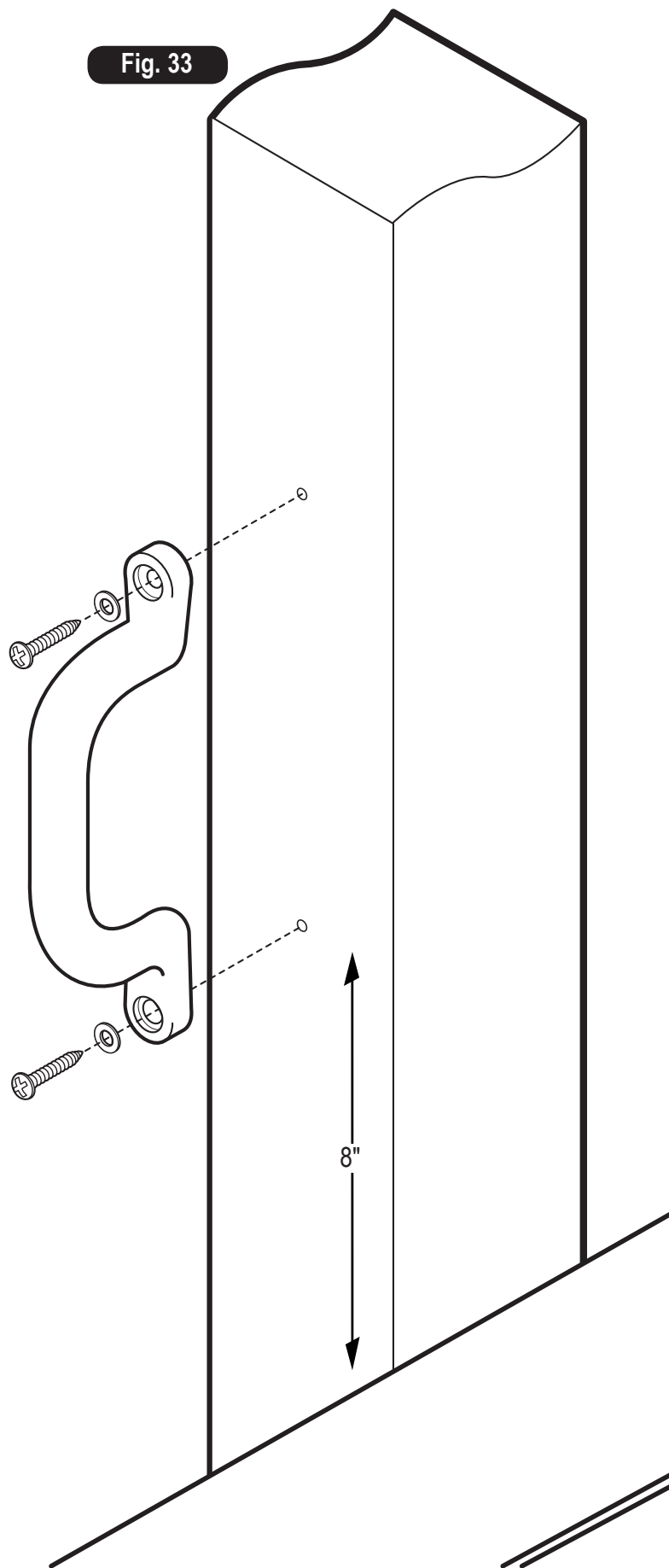
L. Estacar

1. Poner cinco estacas de 18" como se indica en la Fig. 32. **NOTA:** colocar las estacas cerca a la parte externa de las patas de la estructura en A y en la parte posterior del poste esquinero de la escalera del Wrangler. Clavar las estacas en el suelo hasta que toda la estaca menos 5-1/2" esté dentro del suelo, como se muestra. Asegurar las estacas a los postes utilizando cuatro tornillos de 3" por estaca.

L. Ancrage

1. Placer cinq piquets de 18 po (457 mm) tel qu'indiqué à la fig. 32. **REMARQUE :** placer les piquets près de l'extérieur des pattes du cadre en A et de l'arrière du poteau de coin de l'échelle du Wrangler. Enfoncer les piquets dans le sol jusqu'à ce qu'il ne reste que 5 1/2 po (140 mm) visible. Fixer les piquets aux poteaux à l'aide de quatre 3 po (76 mm) vis par piquet.

Fig. 33



M. Safety Handles

1. Position Safety Handles in the ladder opening. The bottom hole of the safety handle should be 8" from the top of the deck. Mark the hole locations and drill a pilot hole at each location using a 1/8" drill bit. Attach safety handles to the unit using two 1-3/4" screws and 1/4" washers per handle (see Fig. 33).
2. Position Name Plate in a prominent location and attach using two 1/2" panhead screws.

M. Manijas de seguridad

1. Ubicar las manijas de seguridad en cada abertura de la escalera. El agujero inferior de la manija de seguridad debe estar a 8" de la parte superior de la plataforma. Marcar la ubicación de los agujeros y taladrar un agujero piloto en cada ubicación, usando una broca para taladro de 1/8". Unir las manijas de seguridad a la unidad, usando dos tornillos de 1-3/4" y dos arandelas de 1/4" por manija (ver la Fig. 33).
2. Colocar la placa con el nombre en un lugar visible y fijarla con dos tornillos de cabeza redonda aplanada de 1/2".

M. Poignées de sécurité

1. Placer des poignées de sécurité dans l'ouverture d'échelle. Le trou inférieur de la poignée de sécurité doit être à 8 po (200 mm) du dessus de la plate-forme. Marquer les emplacements des trous et percer un avant-trou à chaque endroit à l'aide d'une mèche de 1/8 po (3 mm). Fixer les poignées de sécurité à l'unité à l'aide de deux vis de 1 3/4 po (45 mm) et rondelles 1/4 po (6 mm) par poignée (voir fig. 33).
2. Placer la plaque d'identification dans un endroit visible et la fixer à l'aide de deux vis à tête cylindrique bombée de 1/2 po (12 mm).

Swing-N-Slide® MANUFACTURERS LIMITED WARRANTY

Swing-N-Slide® takes great pride in the quality and durability of our products. Our Manufacturer's Limited Warranty provides confidence and demonstrates our commitment to providing quality residential playground products.

MANUFACTURER'S LIFETIME LIMITED WARRANTY

Swing-N-Slide® warrants its thermoformed slides and climbing mountains to be free from defects in workmanship and materials, under normal use and conditions, for the lifetime of the product.

MANUFACTURER'S 5 YEAR LIMITED WARRANTY

Swing-N-Slide® warrants its Custom Ready-to-Build Play Set kits and accessories to be free from defects in workmanship and materials, under normal use and conditions, for a period of 5 years.

MANUFACTURER'S 5 YEAR LIMITED WARRANTY

Swing-N-Slide® warrants its No-Cut and Wood Complete Ready-to-Assemble Play Set kits against wood rot and termite damage, and to be free from defects in workmanship and materials, under normal use and conditions, for a period of 5 years for structural wood components.

Cosmetic defects that do not affect the structural integrity of the product, or natural defects of wood such as warping, splitting, checking, twisting, shrinkage, swelling or any other physical properties of wood that do not present a safety hazard, are not covered by this warranty.

MANUFACTURER'S ACCESSORY, PLAYHOUSE WARRANTY

Swing-N-Slide® warrants its playset accessories and accessories sold separately as follows: Rope, Canopy/Tarps, Playhouses – 1 year. Plastic Components, Chains, Hardware and Fasteners – 5 years. These items to be free from defects in workmanship and materials, under normal use and conditions, for the period specified.

Swing-N-Slide® will repair, or at its discretion, replace any part within the stated warranty period which is defective in workmanship or materials. This decision is subject to verification of the defect upon delivery of the defective part to Swing-N-Slide® at 166 Etowah Industrial Ct., Canton, Georgia 30114. Any part(s) returned to Swing-N-Slide® must have prior approved Return Authorization Number and proof of purchase, including the date of purchase. This warranty is valid only if the product is used for the purpose for which it was designed and installed at a residential, single family dwelling. This warranty is void if the product is put to commercial or institutional use. This warranty does not cover (a) products which have been damaged by acts of Nature, negligence, misuse, or accident, or which have been modified or repaired by unauthorized persons; (b) the cost of labor; or the cost of shipping the product, any part, or any replacement product or part.

Swing-N-Slide® DISCLAIMS ALL OTHER REPRESENTATIONS AND WARRANTIES OF ANY KIND, EXPRESS, IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. Swing-N-Slide® WILL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. This warranty is non-transferable and does not extend to the owners of the product subsequent to the original purchaser. Some states do not allow limitations on implied warranties or exclusion of incidental or consequential damages, so these restrictions may not be applicable to you. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights, which vary from state to state.

This warranty also does not apply to:

- Structures not erected, maintained or inspected in conformance with **Swing-N-Slide®** installation plans
- Structures that have had parts added or substituted not in conformance with **Swing-N-Slide®** installation plans
- Parts that have been modified, altered or misused
- Parts that have not been used as designed or intended
- Damage due to acts of Nature, vandalism, abnormal use or abuse as determined by **Swing-N-Slide®**

GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT Swing-N-Slide®

Swing-N-Slide® est fière de la qualité et de la durabilité de ses produits. Notre garantie limitée du fabricant donne l'assurance et démontre notre engagement envers la fabrication d'articles pour terrain de jeu résidentiel de qualité.

GARANTIE LIMITÉE À VIE DU FABRICANT

Swing-N-Slide® garantit les accessoires thermoformés et murs d'escalade contre toute défectuosité de matériaux et de fabrication, lorsqu'utilisés dans des conditions et pour un usage normaux, pour la durée de vie du produit.

GARANTIE LIMITÉE DE CINQ (5) ANS DU FABRICANT

Swing-N-Slide® garantit ses ensembles et accessoires de jeu personnalisés prêt-à-monter contre toute défectuosité de matériaux et de fabrication, lorsqu'utilisés dans des conditions et pour un usage normaux, pour une période de cinq (5) ans.

GARANTIE LIMITÉE DE CINQ (5) ANS DU FABRICANT

Swing-N-Slide® garantit les accessoires de jeux, ainsi que les accessoires vendus séparément, comme suit : Corde, abri/bâches, maisonnettes – 1 an. Composants en plastique, chaînes, quincaillerie et fixations – 5 ans. Il est garanti que ces articles sont exempts de défaut de fabrication et de matériaux, dans des conditions normales d'utilisation, pour la période indiquée.

Les défauts de fabrication apparents qui n'influencent pas l'intégrité structurale du produit, ou les défauts naturels du bois tels que la déformation, les fissures, les gerçures, la torsion, le retrait, l'enflure ou d'autres propriétés physiques du bois qui ne constituent pas un danger pour la sécurité, ne sont pas couverts par cette garantie.

GARANTIE DU FABRICANT POUR LES ACCESSOIRES ET LES MAISONNETTES

Swing-N-Slide® garantit ses accessoires de jeux d'enfant et celles vendus séparément comme suit : Corde, Toit/Tarps, - 1 an. Composants de plastique, chaînes, matériaux de fixation - 5 ans. Ces articles sont exempts de défauts de fabrication et des matériaux, des conditions d'utilisation et des conditions normales, pour la période spécifiée.

Swing-N-Slide® réparera, ou à sa discrétion, remplacera toute pièce présentant un défaut de matériaux et de fabrication au cours de la période de garantie mentionnée. Cette décision est sous réserve d'une vérification de la défectuosité à la livraison de la pièce défectueuse à Swing-N-Slide® à 166 Etowah Industrial Ct., Canton, Georgia 30114 E.-U. Toute pièce retournée à Swing-N-Slide® doit être accompagnée d'un numéro d'autorisation de retour approuvé au préalable et d'une preuve d'achat datée. Cette garantie est valide uniquement si le produit est utilisé aux fins pour lesquelles il est conçu et s'il est installé sur un terrain unifamilial et résidentiel. Elle est nulle si le produit est à usage commercial ou collectif. Cette garantie ne couvre pas (a) les produits qui ont été endommagés par des calamités naturelles, de la négligence, une mauvaise utilisation ou par accident, ou qui ont été modifiés ou réparés par des personnes non autorisées; (b) le coût de la main-d'oeuvre; ou le coût de l'envoi du produit, de toute pièce ou de tout produit ou pièce de rechange.

Swing-N-Slide® RENONCE À TOUTES AUTRES REPRÉSENTATIONS ET GARANTIES DE TOUTES SORTES, EXPLICITES, IMPLICITES, RÉGLEMENTAIRES OU AUTRES, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADEQUATION À UN USAGE PARTICULIER. Swing-N-Slide® N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS. Cette garantie n'est pas cessible, ni transférable à un propriétaire subséquent. Certains États interdisent les limitations sur les garanties implicites ou l'exclusion de dommages accessoires ou indirects, il est donc possible que ces restrictions ne s'appliquent pas dans le cas présent. Cette garantie vous donne des droits juridiques spécifiques. Vous pouvez également disposer d'autres droits, qui peuvent varier d'un État à l'autre.

De plus, cette garantie ne s'applique pas à :

- Des structures qui ne sont pas érigées, entretenues ou inspectées conformément aux plans d'installation de Swing-N-Slide®;
- Des structures auxquelles des pièces, ne respectant pas les plans d'installation de Swing-N-Slide®, ont été ajoutées ou substituées;
- Des pièces qui ont été modifiées ou mal utilisées;
- Des pièces qui n'ont pas été utilisées à des fins pour lesquelles elles ont été conçues;
- Des dommages dus à des calamités naturelles, au vandalisme, à un usage anormal ou abusif tel qu'établi par Swing-N-Slide®.

GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE DE Swing-N-Slide®

Swing-N-Slide® se enorgullece de la calidad y la durabilidad de nuestros productos. Nuestra garantía limitada del fabricante ofrece confianza y demuestra nuestro compromiso con la entrega de productos de calidad para zonas de recreo residenciales.

GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA DEL FABRICANTE

Swing-N-Slide® garantiza que sus toboganes termoformados y montañas para escalar estarán libres de defectos de mano de obra y materiales, bajo condiciones y uso normales, durante la vida útil del producto.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS DEL FABRICANTE

Swing-N-Slide® garantiza que sus kits de conjunto de juegos personalizados listos para armar y sus accesorios permanecerán libres de defectos de mano de obra y materiales, bajo condiciones y uso normales, durante un período de 5 años.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS DEL FABRICANTE

Swing-N-Slide® garantiza que sus kits de conjunto de juegos No-Cut and Wood Complete Ready-to-Assemble Play Set no experimentarán deterioro debido a putrefacción de la madera o termitas, y que permanecerán libres de defectos de mano de obra y materiales, bajo condiciones y uso normales, durante un período de 5 años en el caso de los componentes estructurales de madera.

Los defectos estéticos que no afecten la integridad estructural del producto o los defectos naturales de la madera como la torsión, la rajadura, la fisuración, el pandeo, contracción, hinchamiento o cualquier otra propiedad física de la madera que no presente un riesgo de seguridad, no están cubiertos por esta garantía.

GARANTÍA DEL FABRICANTE PARA LA CASITA DE JUEGOS Y LOS ACCESORIOS

Swing-N-Slide® da garantías para sus accesorios de juegos y otros que se venden por separado, de la manera siguiente: Cuerdas, cubiertas/toldos, casitas de juego - 1 año Componentes plásticos, cadenas, herrajes y sujetadores - 5 años Estos artículos no presentarán defectos de fabricación ni de materiales, en condiciones normales de uso, durante los períodos especificados.

GARANTÍA DE UN AÑO DEL FABRICANTE

Swing-N-Slide® garantiza que sus techos y/o lonas impermeabilizadas de cubierta y envoltura para madera Timber-GLOVE permanecerán libres de defectos de mano de obra y materiales, bajo condiciones y uso normales, durante un período de un año. Swing-N-Slide® reparará, o según su criterio, reemplazará, dentro del período de garantía señalado, cualquier pieza que presente defectos de mano de obra o materiales. Esta decisión está sujeta a verificación del defecto luego del envío de la pieza defectuosa a Swing-N-Slide® a 166 Etowah Industrial Ct., Canton, Georgia 30114. Toda pieza devuelta a Swing-N-Slide® primero debe tener un Número de autorización de devolución aprobado y una prueba de compra, incluida la fecha de compra. Esta garantía es válida sólo si el producto se utiliza para el objetivo que se diseñó y se instala en una vivienda unifamiliar residencial. Esta garantía queda nula si al producto se le da un uso comercial o institucional. Esta garantía no cubre (a) productos que hayan sido dañados por hechos de la naturaleza, negligencia, uso indebido o accidente, o que hayan sido modificados o reparados por personas no autorizadas; (b) el costo de la mano de obra o el costo de envío del producto, alguna pieza o un producto o pieza de reemplazo.

Swing-N-Slide® DESCONOCE TODAS LAS DEMÁS DECLARACIONES Y GARANTÍAS DE CUALQUIER TIPO, EXPRESAS, IMPLÍCITAS, ESTATUTARIAS U OTRAS, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLICITAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN FIN ESPECÍFICO.

Swing-N-Slide® NO SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO FORTUITO O CONSECUENTE. Esta garantía no es transferible y no se extiende a los propietarios del producto posteriores al comprador original. Algunos estados no permiten limitaciones en las garantías implícitas ni la exclusión de daños fortuitos o consecuentes, por tanto es posible que estas restricciones no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Es posible que tenga otros derechos, que pueden variar de un estado a otro.

Esta garantía tampoco se aplica a:

- Estructuras no levantadas, mantenidas ni inspeccionadas en conformidad con los planos de instalación de Swing-N-Slide®
- Estructuras en las que se ha agregado o sustituido piezas que no están en conformidad con los planos de instalación de Swing-N-Slide®
- Piezas que se han modificado, alterado o usado indebidamente
- Piezas que no se han usado según su diseño u objetivo
- Daño debido a hechos de la naturaleza, vandalismo, uso anormal o abuso según lo determine Swing-N-Slide®

This page left blank intentionally.
Esta página se dejó en blanco intencionalmente.
Cette page est laissée vierge intentionnellement.

Questions ??? ...

**Call our Customer Service Department at
1-800-882-0272**

Preguntas ??? ...

**Llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al
1-800-882-0272**

Questions ??? ...

**Veillez communiquer avec notre service à la
clientèle au numéro ci-dessous
1-800-882-0272**



WE PUT Kids FIRST!